第壹家壽科醫生

洪庭梓

女醫

學淑美

洪家歷傳專治理痔科限期包愈永遠斷根現時十載醫愈萬人登報謝匾各界常聞聲名已久遷移再陳厝巷街門牌三十四號便是

學淑美
洪庭梓 謹白

民國十二年十月三十日 啓

▲本報特別啓事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十有五年

二、宗旨 今後宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁麟

四、總編輯 周君南

五、編輯發行所 星加坡哥劳實得力十一號

六、德律風 一千一百六十四

民國十四年一月一日

第一萬二千七百三十號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

(THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

TUESDAY 5TH MAY 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一、每份一角　二、每個月二元

三、三個月五元　四、六個月十元

五、十二個月十八元

▲報費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

無論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報費郵等費一齊惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

凡登全年告白費分兩先收倘有中途停止照價收足先此聲明以免後

如論登短期告白請先惠費此佈

本館謹啓

完全國貨

金龍香煙

這是很有名的

金龍牌香烟

姐姐帶一罐

路上吃去

南洋兄弟煙草有限公司啓

NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China)
(SINGAPORE)

民國十三年十一月十四日

◀勒吐精代乳粉▶

(最大特色)

世界各國醫士均稱勒吐精爲哺嬰孩無上之代乳品以其性質無異母乳且能使哺嬰孩强壯易於抵抗疾病實爲母者所當特別注意者也其優點有四

▲注意 勒吐精代乳粉係以藍罐裝成以鳥巢爲商標

(一)性質無異母乳

(二)初生嬰孩即可哺之

(三)久藏不壞

(四)開水冲服

(勒吐精代乳粉)

(罐樣)

新嘉坡英瑞煉乳公司 列位先生鑒貴公司登於叻報之(育嬰指南)一書請照下列住址惠我一本先此鳴謝

姓名

住址

年 月 日

TO MESSRS. NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.,
P. O. Box No. 404, Singapore.

Dated..........

Dear Sirs:—
Kindly send me a Free Copy of "Lactogen" Baby book as advertised in The Lat Pau Press, and much oblige.
Yours faithfully,
Name..........
Address..........

本公司特備育嬰指南一書其中對於嬰兒養育法疾病防衛及療治法等言之甚詳如蒙將廣告中之劵剪起填寫英文之姓名住址寄來即行寄贈

星嘉坡英瑞煉乳公司啓

郵箱百四零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.,

P. O. BOX NO: 404 SINGAPORE,

德國康寧藥房精製 內服六零六藥片

食樣式圖

零六片乃由德國著名醫生特將新六零六大專門研究製成藥片功消毒血化毒如神梅毒下疳魚口便毒骨節染毒及內外部一切之毒各期梅毒凡二期三期毒已深入之後或多年老毒深入經絡神經之內已成痼疾難疾等症皆可療治如法服之日斷根奏效神速之患花柳症者幸爲留意焉

價目 每瓶一元半 每打十五元

南洋代理會豐商店

民國十三年一月三號

●第威德補腎丸 果能種子乎

此問題爲中國數十萬人所共問者、對此問題、敝公司曾答曰能、其理由如下、

(一)大凡不能得嗣、其因在腎病、而致生殖器無能、

(二)第威德補腎丸、乃全球最靈驗之補腎藥劑、既能補腎、復能使生殖器健旺、足具生殖能力、

(三)近數日來敝公司接到三函、均謂服補腎丸後非惟腎病得愈、妻室亦因而懷孕、

(四)此種信函現存上海四川路三十一號敝公司、歡迎參觀、

請看下列張穎悟君來函之摘要、余患腎病數年、曾服[illegible]四枚、後經敝友王君[illegible]貴公司之補腎丸、即購一打、服後精神煥發、百病消除、且內人亦因而懷孕、實非第威德補腎丸所賜之神效、特此申謝云云、 江蘇[illegible]王張中謹

第威德補腎丸在華各處已第一再證明其[illegible]、具種子靈驗之功、各上等藥房均有出售、價格公道、[illegible]郵票一角寄下、即可得試服樣盒一份、小書一本、[illegible]有[illegible]不[illegible]

第威德補腎丸實治下列病症功效昭著 背痛 骨痛 風濕 腰痛 骨節疼痛 腎炎 遺精 膀胱 癱瘓 小便頻數 石淋 白濁 小兒尿床 以及婦科諸症

美隆洋行星加坡羅免順律門牌第三十六號

如欲試用此全球著名之第威德補腎丸樣品請向本公司函索附郵票一角作包紮寄費樣品即當原班寄奉

●有意批購者鑒

如蒙批購請向星加坡及南洋獨家經理星加坡羅免順律三十六號美隆洋行接洽可也

一九二五年三月九日

完全國貨

◎本外埠各學校注意◎

學校運動背心 綠織背心每打三元九角 鼠紋背心每打三元四角 （上海景綸衫廠出品 本公司獨家代理）

學校運動操衣 甲種每打十大元八角 乙種每打十四元 （上海ABC內衣廠出品本公司經售）

◎本外埠各學校注意◎

中南貿易公司 星加坡酒店街五層樓大旅館樓下 本公司檳榔嶼大伯公街七十號門牌

民國十四年四月廿三日

南鐸日報社首席董事陳仁甫啓事

本報定於五月六號一句鐘在十庫街九號本報寫字樓舉行從新正式改選董事凡本報股東同人屆時務希踴躍親臨抵領票按章投選（如在遠埠股東不能親臨投票者可將寄上之票填上用郵付來便得）幸勿放棄爲荷

民國十四年四月三十日 南鐸 陳仁甫啓

●代郵

外埠裕安堂寶號 徐子俊先生鑒 所訂敝報一份經逐日附郵奉上惟常爲郵局發回不知何故敢請再將英漢住址詳示俾得繼續郵寄爲盼

十四，五，五． 本報營業部啓

評論

●海外華僑與中國、經濟狀況之改進（一）

民國十三年來。。變亂頻興。。此種變亂固有其複雜的原因。。而其中之甚本的重要的原因。。就是我民經濟狀況之凋敝。。倘若我們不能把國民經濟狀況大加改進。。將來的變亂。。仍是絡繹不絕的。。近來我國國民經濟之凋敝。。由于兩種原因。。一由於軍閥之搜括。。將民間之所有。。聚蓄于少數個人的私囊。。二由於各國之經濟的及條約的壓迫。。使我們小資本的企業無從發展起來。。以至百業凋敝。。民不聊生。。有知識者流而爲政客官僚。。無知識者流而爲兵戎土匪。。於是交相利用。。釀成現在遍地皆兵遍地皆官的局面。。要改變這個局面。。必定要有地方消納這一班人。。叫他們把腦力手力用在生產上面。。不要用在擾奪上面。。在生產上面做事。。大家都有利益。。在擾奪上做事。。他們有利益。。却使別人受害。。在生產上做事。。利益可以永久。。在擾奪上做事。。必是你爭過來。。我爭過去。。結果。。是同歸於盡。。所以改進國民經濟狀況。。是刻不容緩的。。

粵事特載

●段唐鬥法中之兩粵大局（一）

（廣州快訊）

▲劉林沈胡聯唐....
▲范李黃鄧聯段....
▲楊希閔依然觀望....
▲許蔣司床各夢....
▲佛耶案與時局之關係..

自陳炯明出東江。。中山在京逝世之後。。積年糾紛之兩粵大局。。因時勢之變遷。。遂有急轉直下之勢。。在北方力謀統一。。思乘中山逝世。。解決粵東。。以實力領袖爲管理。。使其歸命中央。。在滇唐則思統一兩廣。。謀率師來粵。。統滇桂軍。。重建政府。。惟兩粵現時。。代各小軍閥盤踞。。非側重一人所能解決。。於是統一派領袖之段。。與聯治派之唐。。遂各出心裁。。競以勾結兩粵現時之小軍閥爲唯一政策。。而各小軍閥。。又以地盤權害。。其勢相倚。。亦各思要結一大軍閥爲後盾。。以圖獨佔粵省政權。。以此兩大勢力之爭持。。即演成變幻莫測之活劇。。綜其派別。。分兩大系。。

▲聯唐派 此派主迎唐就元帥職。。以廣東爲重建政府之策源地。。以圖統一兩南。。北出長江。。與北洋系分庭抗禮。。屬於此派者。。在桂爲邊防督辦之林俊廷蒙仁潛韓彩鳳黃紹雄。。柳州舊系之沈鴻英。。在粵爲劉震寰及胡思舜廖行超各部。。核其兵力。。可約知者。。林俊廷四千。。韓彩鳳二千。。沈鴻英三千。。劉震寰七八千。。胡廖共七千。。連滇唐遣入之龍雲胡若愚張汝驥唐繼虞等部共約四萬。。此派實力共約六萬餘人

▲聯段派 此派主歸命中央。。促成統一。。與滇唐計畫。。恰成反對。。屬於此派者。。在桂則有李宗仁黃紹雄范石生。。在粵則有鄧本殷。。及退駐閩贛之林洪葉各部。。核其兵力。。可約知者李實萬餘。。范石生七千。。鄧本殷七八千。。林洪葉共約三萬。。此派實力。。共約六萬人。。

雙方兵力。。實相差不遠。。楊希閔實力雖弱。。僅相超成與朱世貴兩部共七千餘人。。然處於兩派爭鬥之中心。。實有舉足重輕之勢。。故楊之環境。。兩爲兩大派所逼。。然地位則實至優。。唐段兩方。。均拉攏以自重。。而楊亦乃方敷衍。。不着邊際。。以待桂省戰局之決定。。及兩方許以權利條件之輕重。。此實楊氏一生之本領。。屢以此得保高位。。固不能怪其圓滑也。。若蔣與許。。則獨立特行。。兩派均不聚與之聯。。而彼亦對兩派均無協調餘地。。素性不求外援。。單獨奮鬥。。以自鳴其高潔。。誠以蔣許對唐。。則爲遠背黨綱。。對段則認爲辭心武力。。均無回和之餘地。。蔣許亦知勢處孤單。。不易立足。。於是蔣乃埋頭迷腦。。在汕練兵。。一如在黃埔辦法。。以收將來之效果。。許主追練入閩。。打通閩粵之路。。以便萬一有事時退入閩南。。一面謀和林醞青及洪葉部隊。。以紓後顧。。而使厄師區除據桂。。兩人宗旨雖同。。而步驟各別。。故最近兩人頗多齟齬。。在蔣則以肅清東江爲己功。。詆許爲祇知奪利爭官。。入汕後潮梅職官。。盡爲許委。。引用私人。。在所不免。。）不思奮鬥。。非革命人所宜出此。。在許則以蔣氏所爲。。赤化色彩。。過于濃厚。。且因蔣而致樹全國之敵。。失黨人之心。。環境惡劣。。深恐不能立足。。故對於蔣軍教導團之隨軍宣傳。。及廖仲愷之招之展開軍學。。均表不滿。。蔣之受任爲潮梅善後督辦。。遲不就職者。。即以此也。。若夫湘豫各軍。。久成殘破。。西江兩邑。。勝興許氏。。應結李濟。。無獨立主張之資格。。朝代歸以一月書其銜。。惟利用各派相持未下。。以延其省長之運命而已。。此就實力派而言也。。

本館專電

四日下午十時五日上午八時上海發

◆段祺瑞因謀縮小廣東軍事區域之範圍、將高雷八屬欽廉瓊州諸地劃爲特別區域、并特任鄧本殷黃志垣爲督辦民政等職、現京滬粵人、極力反對此種計畫、要求執政府取銷此項命令、以免粵局之破碎支離、增加將來無窮之紛擾、但段意已決、堅持不可、

◆梁士詒之舊交通系勢力、已津恢復、前此新交系首領曹汝霖陸宗輿等、將改歸梁、

◆徐樹錚將卽由美返國、徐電段、對於今後中國之航空發展、已擬

○洪寶植與蘇吉娘卽蘇亞舌全啓事

啓者洪寶植與蘇吉娘卽蘇亞舌于乙卯年在星架坡結婚後情投意合歷來無異曾產女一子二茲因近來兩人意見不合經共同宣佈自中離婚從此甘願兩無反口所有子女均歸洪寶植教養不干蘇吉娘卽蘇亞舌之事兩人願從此脫離特登報聲明以爲憑證庶免後論

民國十四年五月二日 毋 洪寶植啓

請吸七星牌香煙 （國貨）

每罐六角半

民國十四年四月十六日

▶白標威士忌酒◀

都瓦氏之白標威士忌酒其優美之品質無論何時皆可擔保現時存貨共有二十五萬加倫之鉅零售價格每箱十二瓶共二十五元外加稅餉十四元四角各處酒商皆有出售

惟一代理人轄典目拉沙露父子有限公司

一九二五年二月三號

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE. S.S

▲散地曼標之黑葡萄酒與白葡萄酒

散地曼標黑葡萄酒實一種氣味最清香之酒品具提神消化之功滋補能力殊罕其匹無論身體健壯者或病人服之皆知其係一種滋補養心之酒也凡患熱病以後或血虛等症者服之尤宜散地曼標白葡萄酒係用一種最精良之葡萄汁所釀製之酒馳名各地久歷年所氣味清香尤其特質各界咸宜飲之

本坡代售各處如下

卜基振源號　五代天宮新榮成
水仙門新永泰　東陵錦安公司
水仙門林有才父子有限公司

唯一輸入人轄典目勝查叻示父子有限公司啟

一九二五年三月十七日

案貳 二四六

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE. S.S.

▶救生浮水圈標番梘之特色◀

此番梘消毒去垢遐邇知名對於皮膚之毛孔尤能保護清潔誠大有裨益之

番梘也　各商店皆有售

寶

惟一代理人　星洲　檳城　怡保　吉隆
轄典目拉沙露父子有限公司啟

民國十四年五月四日

SOLE AGENTS.
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE. S. S.

祖國要聞

●善後會議第十一二次大會之經過

▲第十一次大會　四月六日下午二時開會。。湯漪主席。。秘書長許世英。議事科長李鴻秘書楊乃康廖熙元李滋樹徐鑑白等均列席。。延長時間至三點二十分。。主席報告出席會員一百二十人。。足法定人數。。開會。。執政撤回機密案文。。已油印分布。。不須報告。。開議第一案。。（宣布歷年所欠內外債確數及其用途案整理財政之先決問題案）（會員周鍾嶽等提出）延前會。。楮輔成請前次開會。。財政當局允將調查之內外債數目報告本會。。是否報告。。主席尚未報告。。周鍾嶽說明提案理由。。並希望財政當局日提出。。楮輔成發言。。謂本席有補充原案之意。。提出修正案。。庚子賠款爲數不少。。各國退還之數目。。亦應向本會報告。。如法國退還庚子賠款。。尚有二十三年。。與數有三萬九千餘萬佛郎。。退還之後有若何之條件。。又如英國退還庚子賠款。。在英國國會中。。爲一重大問題。。要組織委員會。。並允中國加入二人。。又如日本退還庚子賠款。。要組織文化事務局。。凡此種種。。將來之用途皆有明白宣布之必要。。以便將來用之於裁兵或興辦實業等項。。故本席特於周會員提案用途之下。。加入修正案爲（並償付各國庚子賠款之年限及方法）一句。。潘大道謂此案不必討論。。可以表決。。張鳳翽高爾登金兆炎等發言後。。主席以（咨達政府請宣布歷年所欠內外債及其用途並償付各法庚子賠款之年限及方法問題案）諮詢有無異議。。康新民何保華等與中等均謂無異議。。李肇甫楮輔成等又請詳定咨文內容。。爲（甲）內債數目。。（乙）外債數目。。（丙）庚子賠款。。此外又分爲數項小目。。（一）己償還數。。（二）未償還數。。（三）償還年限。。主席當飭秘書廳遵照辦理。。又宣告開議第二案（規外蒙案）李垣曰請省畧討論。。主席以第二案付表決。。在場一百三十一人起立者九十六人爲多數。。可決。。主席宣告開議第三案（整理江蘇財政案）（會員于寶軒等提出）提案人于寶軒請省略說明及討論。。主席諮詢第三案成立。。有無異議。。衆無異議。。第四案（民國第一期建設計畫大綱草案。。）（會員米清華等提出）原提案人自請撤銷。。主席宣告開議第五案。。（中華民國臨時政府制草案）（會員楮輔成等提出）楮輔成逐條逐款。。引證學理事實及經驗。。說明提案理由。。歷時甚長。。議論滔滔。。由四點至六點繼續不斷。。其大略謂。。）革命政府應由革命團體共同討論組織基礎。。始能鞏固。。若臨時約法有效。。應照法組織。。方爲合法。。臨時執政府之組織。。既非由革命團體產定。。亦未依照約法不過臨時之臨時。。其事實六條之臨時政府。。組織職權。。及輔助監督機關等等。。均欠完備。。此次革命既由全國各部分合作。。是應由比較多數人共定比較完善之組織。。現在臨時政府之時期。。預計國民代表會議條例通過及選舉手續種種。。至國民代表會議成立爲止。。此間至少須費十個月。。憲法至少需半年。。召集新國會再需十個月。。現政府至少可延長二年。。革命時間太久。。殊至危險。。原案第二條執行委員多至二百餘人。。此亦並不爲多。。蓋合肥當然可被選爲執政之一。。至於委員制。。與執政對於會有不願一人負責之類話。。此正與委員制符合。。各省軍閥革命有功者。。現在既主張廢督。。所以須謀安全地位。。楮說至此。。台下有呼請簡單發言者。。李肇甫乃起謂會議時。。不能反對他人發言。。楮繼續發言。。對於蒙古西藏各選出執政一人。。及第四條互選主席二人。。加以說明。。對於第六條第一項。。謂人民應有言論自由。。出版法等以命令制定。。限制言論自由。。應將廢止。。。。復民東始云云。。時會員多有至休息室飲茶吃點心者。。康新民謂楮會員提案。。已經散布。。如有詳明意見。。請用油印分發同人。。以免耽擱同人討論之時間。。頗招讀本會議不能討論法律案。。楮會員提案。。根本不能成立。。本會係根據條例而成立。。不能涉及條例以外之問題。。楮會員大人提案。。即本條例第一條所提出。。李垣齊眞頗質問是否足人數。。主席謂會員全在休息室。。已派秘書長往請。。他們就會擬話。。不肯來。。一百四十三號發言。。謂此案重要。。不妨詳細討論。。時此五時五分。。李肇甫主席咨詢延長若干時間。。主席議事細則並未規定時間長短。。現擬打破舊例五時散會之習慣。。必求將議程各條求一解決方法事項。。李肇甫謂延長時間。。當然可以。。祗求公平辦法。。總以請主席限定一延長之時間。。諮詢會員。。多數贊同。。無不可以。。議程所列之楮等提案。。關係甚重。。楮會員今既所以對同人說明提案理由。。歷時甚久。。其意爲何。。同人之不入會場。。又是何心理。。請平心靜氣思之。。本席以爲以後開會。。可由二點至六點。。楮輔成繼續發言。。時屆六點。。主席諮詢是否延會。。寇遐請宣告延會。。一四三號。。（席次表未列名）發言。。將楮會員等提案重要。。應以延長之時間討論。。本席主張延長至明，上午。。預備翻包云云。。楊承翼謂今日情形。。甚爲悲觀。。恐怕不能解決國家之善後各問題。。而反引起同，間之糾擾。。楮會員等提案。。須詳細討論。。使提案人有以平服其氣。。必予反對贊成兩方面以討論之機會。。俾各各發揮充分之意見。。保持和氣。。今日不免有感情衝動云云。。寇遐請宣告延會。。一四三號請延長時間。。主席以延長時間付表決。。在場一百廿五人。。起立和少數。。主席宣告延會。。高爾登提起異議。。時正六時三十五分。。人已紛紛散去。。今日繼續開會。。討論國民會議條例案。。明日開會。。討論楮等提案。。

▲善後會議第十二次會期　昨日（七日）下午二時開會。。湯漪主席。。秘書長許世英。。議事科長李鴻。。秘書李滋澍。。廖熙元楊乃康等均列席。。延長時間至三點四十分。。主席報告出席會員一百廿一人。。（楮輔成楊永泰等到會未列席）足法定人數。。開議。。今日議事日程所列之（國民代表會議條例草案。。）（臨時執政提出專門委員會聯合審查報告。。）請審查報告當由審查委員梁啟修出席報告。。梁謂今日向貴會報告有二點。。一爲聯合審查會審查經過之情形。。聯審查此案有三項之困難。。甲。。聯合審查會人數達三百六十七人。。數目過多。。召集開會。。欲足法定人數頗爲不易。。乙。。大會交付此案時在三月十七號。。限定自十七號起開第一期報告大會。。而聯合審查會在三月廿號成立。。除去星期日。。祇有十天。。時間極爲短促。。丙。。審查會接到關於本案之修正案十一件。。請願書八件。。意見書大件。。有其他有關係之文卷十二件。。共爲三十七件。。卷帙浩繁。。整理不易。。審查時備感種種之困難。。二爲聯合審查之經過情形。。審查會當從共同會至大。。結果將國民代表會議條例草案全案六十條一致通過。。查此次本會受託聯合審查國民代表會議條例草案暨各修正案。。責任重大。。期限緊迫而事關國家根據大計。。又不敢草率從事。。經令體委員一再研究。。特別審慎。。始於最短期限之內。。審查完竣。。頗爲不負委託。。當聯合討論組織大體時。。會衆國民代表之產出既於普通選舉之外。。兼採特別選舉。。除教育會商會農會工會已認爲應當發入者外。。其中央學會係代表學術。。且於民元民七選舉辦理有案。。亦經認爲應當加入。。但以選舉選舉方法。。未經議及。。他若律師公會。。報業公會。。經審查大會議決一律保留。。又據農聯合會及醫師公會經委員聯琅方擊等分別聯名提案。。因時間所限。。未及討論。。並將楮提議。。未經討論之案。。一律作爲附件。。送請貴會議決辦理云云。。復由審查委員烏兆芝起席補充審查經過情形。。主席謂原案交付審查後。。有會員林長民高爾登潘大道等十四人。。提出修正案。。對原案大體無變更。。關於組織問題。。選舉方法。。有所修正云云。。林長民出席說明（國民代表會議條例審查案之修正案）審查案各章之標題全删。。第一條加（中華民國憲法及附則草案。。提交國民代表會議）第四條删。。第五條修改爲（國民代表會議議決憲法及附則。。以議員總額過半數之出席與會。。出席議員過半數之同意行之。。以全案決可否。。不加修正）第大條下加（憲法及附則如否決時。。國民代表會議應具意見書交由臨時執政再付國憲起草委員會修正。。再交議決。第七條修正爲（國民代表會議以下列各議員組織之（一）每縣一人。。（二）內蒙古每盟三人。。三。外蒙古每部三人。。四。唐努烏梁海科布多。。阿爾泰。。舊土爾扈特。。呼倫貝爾各三人。。阿拉善額濟納西土默特各一人。。五。青海四人。。六。前後藏各六人。。七。華僑十六人。。）第十三條删。。第十八條删。。第二十條删。。第廿三條修正爲（特定選人當選人者。。爲候補當選人。。其名額人同。。）第廿四條至廿六條删。。第廿七條下加（選舉監督及總監督設置如下。。一。縣選舉以縣知事爲監督。。以所屬各該省區最高行政長官爲總監督。。二。內外蒙古唐努烏梁海科布多阿爾泰舊土爾扈特。。呼倫貝爾。。阿拉善額濟納西土默特青海前後藏選舉以各項長官爲監督。。特派大員爲總監督。。三。華僑選舉分別派員爲監督。。以農商總長爲總監督。。）第廿八條至五十條删。。第五十一條至五十九條照審查案。。第五十九條下加（爲籌備國民代表會議議決憲法及附則各事宜。。由臨時執政制定國憲起草國憲審議各程序行之。。）第六十條照審查案。。其餘各案。。概照審查案云云。。大顧維鈞說明修正案理由云。。政府原案大體甚善。。惟其中不無少數缺點。。全國國民會議協進會曾有所擬之系統修正案。。實足以補其缺。。使原案更爲完美。。爲此機議即將該系統修正案作爲修正案云云。。烏兆芝請修正案提出者。。省略說明。。即開二讀會。。潘大道贊成。。鄧瑞彭請按議事細則。。第廿四條（專門委員會之審查報告應付大會後。。議長就會議之同意。。得省略會員廿一人連署審查。。）寇遐贊成。。林長民按議事細則第廿五條第二項（第二讀會於審查或頒行審查會後行之）。。逐條討論表決請將原案與修正案由秘書廳逐條對照油印分布。。以便開二讀會。。顧維鈞主張審查。。結果主席以贊成原付審查付表決。。在場一百廿六人。。起立三十人。。少數。。又以贊成審查報告交付二讀會討論。。付表決。。起立者七十七人。。多數。。可決。。令秘書李鴻將各案對照條文。。列表油印分布。。遂散會。。時正五時。。

賠承聲明

啟者新民教會教街門牌十五號長生堂舖成藥材生理并舖底傢私貨物全盤賠與陳焕勳承頂若該號有與街前來往掛借等項所欠登報日起限一星期內來萬生堂理清倘過期係自誤不干承頂人之事特此聲明以免後論此佈　白

乙丑年四月十三日

出賠人林姑娣　承頂人陳焕勳　全啓

芙蓉啓華學校演劇籌款宣言

教育者爲啓發民智之利器學校者爲陶冶人才之機爐是故學校之設不能稍事敷衍丁此科學競爭之時工商角逐之際則尤不可不整頓學校儲備人才以應時勢之需求雖然經費之於學校又一重要問題經費困難雖欲順潮流改進從事整頓勢所難能敝校開辦於十三年之春間爲時□□而成績卓著無如經費之基本之未復少月捐之助左支右絀其術奇窮經費已形竭蹶校務難免廢弛所謂無米之炊雖有巧婦者此也願將此而已乎同事關教育所係匪輕於心又何忍哉以是同人等僉議演劇籌款爲敝校經挂之需業蒙本埠青年益賽會劇務部熱心爲發之諸君子樂爲助允准於五月十六晚假座南國演劇一宵冀集鉅款以維校務然大厦非一木能支重裘爲集腋所集衆擎易舉勢所宜然獨立難持事有必至且興學育才固爲強國之要圖而輸財助學亦是個人之天職是所望於僑胞各界慷解仁囊踴躍諸公共勸善舉庶幾經費有資而校基可固華僑學子亦受賜良多卓卓英才或可期望出於此宣言伏希垂鑒

發起人

鄭生耶 林介眉 溫瑞業 林谷稅 丘玉舫 陳耀
林偉興 鄭雲耶 李洪裕 朱德泮 陳茂林 萬和堂
林遵 廣嘉豐 鍾吉南 溫公昌 楊□耶 林純生
□有□ □立 廣高豐棧 林亮生 劉桂三 鍾孟增
□利 李劍田 李用華 丘玉軒

贊成人

陳夢月 劉亦□ 黃錦榮 余立彬 永榮號 維商號
利記 馮國禎 黃照才 黃秀 曾富庭 劉道生
黃贊騰 李子光 李龍亭 陳雲舫 陳賓生 郭梓山
千順號 楊發清 黃春建 陳石甫 傅算興 徐閑
朱壬亮 鄧伯鑾 張耀西 何欽福 羅位卿 鄭子貞
李俊華 陳齊拿 何光祺 何閏琴 馮禮東 陳蘊珍
葉新蓮 林德氣 林輝臣 李俊榮 劉儒 鄭道南
張鼠靈 林振彌 林發生 溫官僩 林光挺 丘光立
謝文彬 陳慶湘 葉誼那 何錦銘 陳鳳來 溫東民
鍾新福 裕新興 中華酒 伯明號 啓參號 和隆當
鍾晉芳 萬盛號 宋偉泉 張伯達 鄧香南 謝順儲
鍾雁賓 中華公司 潮興號 海泉號 余仁和 祥隆號
永成號 鄧子賢 朱文興 陳慶桐 雲泰號 楊耀南
李本 鄭世綿 李振寰 陳焙 李煥振 鄭明川
陳及 元記號 大順當 晉發號 萬源 楊恩昌
謝招忠 蕭□ 丘金順 恒足公司 羅進興 黃英良
李清光 育芳號 廣榮棧 華新號 彭振成 嘉安棧
彭還福 吳金水 關聲如 萬山和 大裕興 均泰號
曾泰昌 萬和當 梁興芳 歐陽弼 陳玉輝 鄭振才
鄭寶瑞 邢國寶 李富 伍蓮 楊天養 林秀
黃三 陳貞史 馮寶田 林景泰 柯武炎 彭永貴
廖茂貴 陳一鵰 才利號 朱羅良

名譽會長

南洋兄弟煙草公司 鄭雲耶 龔鳳紹 陳序楠 林世
陳頌棠 倪少梅 黃發堂 鄭振才 陳夢登 朱戟門
李再金 黃金順 李金披 貝參遊 李洪裕 溫瑞業
劍吉南 林亮生 陳壽拿 劉桂三 蕭官姐

會長 鄭生耶 副會長 林介眉 財政 溫公昌
查數 鍾香南 幹事 朱德泮 書記 溫東民

準於民國十四年陽曆五月十六號即陰曆四月廿四日禮拜六晚七點半鐘開演

△劵資分 特別劵五元 一號劵三元 二號劵二元(多惠從善) 普通劵一元

▲本埠沿門售劵員 全體職員

▲外埠售劵員

(坡德申) 陳賓生 陳石甫 羅位卿
(庇勝) 葉誼那 林光挺 鄧寶
(雪邦律) 黃三 陳貞史 馮寶田
(余拉島) 林介眉 彭還福 吳金水
(淡邊) 何錦銘 黃英良 葉新蓮
(馬口) 朱富 伍蓮
(老港) 鄭振才 鄭寶塔 邢國寶
(致和港) 陳玉輝
(林茂) 李本 楊耀南 大順當 雲泰號
(文丁) 蕭桂 林發生 朱羅良 柯武炎 歐陽弼 信和號
(知知港) 余立彬 朱文興 溫官清 陳慶桐
(武來岸) 謝紹思 劉儒 謝文彬
(加影) 鄭道南 鄭子貞 鄧伯鑾 千順號 傅算興 曾富庭 陳蘊珍 何潤擎

▲外招待 李子光 林亮生 黃春建 林景泰 鍾新福 陳鳳來 葉樹翠 劉道生 張伯達 楊發清 黃照才 馮國禎

▲女招待 中興女學校學生

▲戲中售劵員 師範雁員 梁泉芳

▲驗票員 李甲華 關聲如 場中不設賣物

劇本 循環報

劇名 芙蓉陶園

劇員 芙蓉青年益賽會白話劇社

運民黨洋樂隊蒞場助興 南洋兄弟烟草公司報効煙枝 維商號報効全場汽水 寶生園報効全場生花 潘生園報効全場生花 奢有報効物品者除臨場揭外再行登報鳴謝

民國十四年四月廿八日 芙蓉啓華學校演劇籌款會啓 (十七日)

<招徠廣告>

SHUKO SHA.

Tel No. 3481

No.35,Bras Basah Road.

Singapore.

敝公司本號專做各種電版以及發售印刷用品各種齊備 如蒙惠顧請至新嘉坡勿勝士路沙律門牌三十五號接洽可也茲將本號營業種目列于下

▲寫真製版
▲凹凸電版
▲各種標記

(德律風三四八一號)

民國十四年三月十一日 秀工舍啓

The Energy of Health

△強健之實力

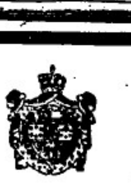
住此炎熱之地方事事物物均有妨害嬰孩之康健但若用葛蘭素代乳粉之含有發育嬰孩之滋養質者便可無天氣之影響令爾之嬰孩能依時發育也

不論嬰孩居於何地可用葛蘭素粉以餵之加些熱便可常有新鮮清潔牛乳之供給葛蘭素乃一完全之食品可於臨時預備以已沸之水和入便可矣可以不必再雜別種食物

士蘭牙意大利皇族均選用此代乳粉

葛蘭素乃爲可愛嬰孩之製造品

BY ROYAL APPOINTMENT TO THE COURT OF ITALY



BY ROYAL APPOINTMENT TO THE COURT OF SPAIN

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

▲波蘿嘜之火腿

此種最上等之火腿由澳洲製造價廉物美存貨極多各雜貨店皆有出售

Sole Agents.
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd
Singapore

星洲唯一代理人

冰藏有限公司

英一千九百廿三年

五月廿四日

Sole Agents,
GARE COLD STORAGE Co., Ltd
Singapore.

法國晏地干路白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百六十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 會豐商店

分售處 會豐商店

各埠藥房均有發售

民國十三年十一月十九日 啓

福建要聞

□陳炯明部敗退閩邊之經過

▲陳軍敗竄入永後之李鳳翔態度（厦門）陳炯明洪兆麟等部殘軍。。因大埔失守之故。。紛紛退入永定。。覆復據龍巖來客云。。福建陸軍第三師長李鳳翔氏。。初本謂彼直轄第一旅之軍。。分防永定龍巖等處。。以防陳軍之竄入。。迨廿九日突有大隊之敗殘陳軍。。數約三千餘人。。漫天蓋地而來。。第三師之所轄第一旅者。。兵數只一千五百人。。且分防龍岩。。駐永定者。。只餘八百人而已。。不敢攔阻。。而李氏對於陳軍大隊入永定之事。。亦實之無可如何。。乃日來 軍竟任意派餉索糧。。目中大無李氏。。似有強賓壓主之慨。。李至是忍無可忍。。昨乃致電省周請示辦法。。電文中並有欲調杜起雲軍回閩軍續防。。（杜現駐閩北）一面派員入漳。。向張毅磋商應付之法。。唯願從速以永定龍巖爲其原駐之地。。大有不欲第三師駐紮該地。。據旁觀者觀察。。將來趨勢。。或將因此而作與閩之導火線云。。

▲洪兆麟殘部搶劫永定慘形（厦門）陳軍洪兆麟部自潮汕敗後。。即由饒平退往閩粵之平和。。距該地時。。即被張毅部下第二旅第三團堵截。。不許入縣城。。洪部無奈。。乃折向平和轄之蘆溪。。轉趨永定屬之南溪湖坑奧杳高頭等鄉。。當洪部到該處時。。即大肆搶劫。。姦淫焚掠。。無所欲爲。。凡民間所有貴重細軟物品。。概被搜洗一空。。而牛羊牲畜亦被宰殺殆盡。。其尤甚者。。即婦女所穿之破衣舊褲。。該軍亦將之包裹以去。。當時該處居民。。以其來勢洶洶。。均各奔避山上。。故其一種流離慘狀。。見者莫不爲之下淚。。至洪兆麟兵現尚駐在湖坑。。每日派出多數如狼似虎之委員。。往各鄉勒索軍餉。。多則數萬元。。少則數千元。。若稍一拒絕。。或者認定無數稍緩交繳者。。則將來捉拿去。。令其家屬。。以巨款來贖。。否則置之死地。。各鄉人民。。莫不呼天籲地。。希望許軍早日到境。。以掃除殘敗之洪軍。。並查洪部之槍械。。及軍用品。。已喪失無遺。。兵士極形狼狽云。。

▲與仲願與兵南靖備戰 陳軍敗殘軍隊。。偷退入閩之事。。平和永定詔安雲霄之間。。已覺地無隙縫。。昨洪兆麟李雲復二氏。。以平詔等邑軍隊既多。。餉項籌措唯艱。。於是乃飭令黃敗退之軍隊。。轉道退南靖龍巖。。張毅以龍巖南靖兩邑爲彼之根據地。。若再任其侵入。。則自已地盤。。將完全喪失。。爲相當防備計。。乃派軍隊二營防堵瑄溪沿岸。。一面電南靖之團長張陽。。請加意提防。。唯據昨日可靠之調查。。陳軍之入佔南靖城者。。達一千五百餘人。。超過張陽之軍約一倍之衆。。於是休養蒐羅。。仍仿李和辦法。。分佔各城關。。張陽不敢干涉。。已電張毅請示辦法。。電文中有張部兵力短少。。不敢與敵。。唯有退讓。。以待將來云云。。張毅對此。。知陳軍將實行喧賓奪主之計。。爲相當防備計。。除擬電飭仍照防守之外。。已決調李芳池赶赴南靖增防。。而軍之於瑄溪順流而下者。。被張軍繳械五十餘人。。自是之後。。南靖形勢。。益日緊張惡。。居民一夕數驚。。大有草木皆兵之慨。。八日午後附一輪逃厦者達五十餘人。。據云張陳兩軍雖中備戰甚急。。張毅聞報多。。陳軍將寸進尺。。張既忍無可忍。。且恃有省軍爲援。。然必向陳備戰。。故靖人皆紛紛逃厦云。。

▲陳軍敗退閩南近況 陳炯明敗退汀漳狀況。。厦埠報紙登載多失確實。。九日有軍界中人某甲歷遊汀漳到厦。。對於陳軍現狀。。及張毅李鳳翔之佈防。。調查甚爲精確。。曾詳細告諸記者。。告其友人。。記者輾轉得聞。。特錄原文。。以供關心閩局者。。一。。論李雲復部駐嶂南上杭二處。。約二千名。。二。。陳修爵文部全部退永定。。約大七百名。。槍僅有百桿。。大砲三尊。。機關槍一挺。。士兵子彈僅三四十發。。三。。陳軍賀鑄兩部已無退路均退和平。。不上二千名。。均極狼狽不堪。。現在給養非常困難。。未就地籌餉。。每日每名僅發菜錢半角。。官長一角。。兵無鬥志。。官長指揮不動。。四。。謝李兩部自許軍到大埔石下。。（距峯市十里）前鋒龍巖退去。。今日（九日）有敗由龍巖來云。。該兩部軍隊抵龍巖者約爲四五千人。。實不過二千之數。。福建警備陸軍第三師李鳳翔部無扶制止。。五。。永定爲空虛。。謝文炳只五連。。除與大埔通路警戒去三連外。。城內僅有兩連。。六。。峯市現由李雲復部駐守。。名爲兩營。。實只三百名左右。。但峯市至上杭一帶。。均有李部散駐各鄉。。林虎部駐武平專鄉。。兵數因路遠不得詳知。。七。。福建陸軍第三師李鳳翔全部約三千名。。分爲四團。。現第九團第十團第十二團集中上杭。。不准敗兵過城。。第十一團分駐龍巖。。係劉漢祥帶部。。團長林檢。。八。。福建陸軍第一師張毅。。駐軍兵於瑄溪。。饒平山城。。南靖。。漳浦。。南金山。。龍山等處。。均有駐兵。。但人數不多。。多者一營。。少者僅一二連。。九。。第十二師周蔭人部第四十五團。。現駐漳州城。。周氏又派第四十七團來厦助防。。不日 到。。據上以觀。。陳軍已七零八落。。不但不能反攻。。苟建國軍追擊。。亦將無抵抗能力。。昨午廈安電秘密電。。厦門電報局云。。建國軍於（去年十月）與八時佔領詔安城。。陳軍潰敗。。與建國軍已乘破竹之勢。。入閩追擊陳軍。。民軍亦爲建國聯軍內應。。以滅陳孽。。周蔭人張毅李鳳翔自知爲直系餘孽。。不見容民黨及一般閩人。。亦與陳氏狼狽相依。。以乞援於浙孫（傳芳）。。以圖爭扎。。閩省將有一場驚擾。。聞陳炯明日前率艦抵汕頭。。該艦並架砲嚴防。。陳知無能爲。。卽退回東山。。又於本月六日下午六時由東山乘海艦抵厦。。至今多日。。猶未登陸。。厦門報載。。陳僅已登陸。。入萬建路四號洋房。。與信局謝南寬。。究爲不確。。登陸者係陳之親信餉曾等輩。。陳軍第四師長亦於六日由漳前來謁陳。。陳氏前未正式派人與民軍接洽。。鍾鼎等組會設漳。。（閩建自治促進會）與宋淵源有所聯絡。。亦非奉陳氏命令。。宋氏以陳無與民軍合作應周之意。。故亦不巫與陳謀面。。且於十日赴汕與許軍接洽聯閩贛。。陳氏在廈。。祇遣代表聯絡吳佩孚孫傳芳周蔭人及海軍。。一面聯唐繼堯趙恒惕。。以捲土重來。。絕無厭禍之心。。周蔭人及海軍均聲言守局外中立。。實則周氏暗將傳以彈藥接濟陳部。。海軍則依違爲陳所用。。申立云云。。故人兩恐。。閩人對陳部入閩。。大示不滿。。因陳以閩南爲尾閭。。今年將汀漳讓與李厚基。。十年又讓與周蔭人張毅認陳部後退閩南足以越斜鎖。。益加痛恨。。故自六日起。。市上時發現攻陳文告多種。。閩民見痛疾如此。。異常不安云

□楊砥中在寧興輪上被刺殞命

上海訊。。駐滬海陸軍警衛隊第三混成旅旅長楊砥中。。前由甬乘輪來滬。。赴杭祝孫傳芳壽。。事畢。。由滬返閩。。於上月九日下午二時半。。隨帶其妾及護兵一名。。登弁一名。。太僕一口。。至十六舖寧紹碼頭乘三北公司之寧興輪船回閩。。楊等上船未幾。。忽有人向楊背後開放手槍一槍。。其彈穿過楊之肚腹。。立時暈倒。。血流不止。。閉口無聲。。其時該輪人擠擠。。一般乘客。。驚爲盜刧。。均紛紛避險。。嗣由該輪司役人等扭獲一人。。即楊之護兵亦有嫌疑。。一面由三北公司電話報告高昌廟海軍司令部。。即派海軍兵艦駛往十六舖碼頭。。至寧興輪。。將楊救護。。扛入該兵艦。。直駛海疑之護兵一併由海軍兵艦駛往高昌廟。。將楊送入湖北會館。。海軍醫院救治。。不料楊勢沉重。。延於下午七點。。轉送法租界海格路中國紅十字會醫院醫治無效。。延至夜間十二點身故。。除一面通知各機關嚴緝兇手外。。並定於十一日大殮云。。

廣告

逕啓者敝號同安生理不前經蒙陳君延謙高君蕃能出爲調處復蒙諸寶號俯允許諾於是特來陳君高君等協認懸章照約奉還事屬明日了結但敝生理全盤所有被人欠去賬項及外水分棧畫業一概掛號與陳君喜亭承接料理事無大小悉歸本栽井即備收賬項自登報日起凡敝號發出收條須有掛砂人陳喜亭親筆押號方有效力特此佈告

乙丑年四月初九日 冊

登泰安 蘇國卿 劉元洪 啓

注意

福蘭專司理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷 諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌一百十七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三年九月十五日

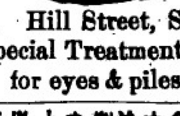
HOOGLANDT & CO.

INSURANCE

117/121 Market Street

Singapore

眼科第一 眼科第一



34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

諸者晦可印度著名醫生本醫生專理眼科特色年中醫愈不創其數凡痔瘡腫脹症痔血脊腦頸痛骨痛芒樂下痔及痔疔一切花柳等症外自理治余兵將七五年久數各處人士稱爲妙手俱用印度良藥醫法與別不同痔瘡等症不用刀割…本醫局醫會名俱有…以醫藥富者…爲目的諸君如或友有患此者來醫可見其醫之不謬矣 本局設在水仙門二馬路三十四零一號…也

民國三年九月四日 啟

◀旗昌保險有限公司▶

（總公司設在香港）

本公司係按照香港之公司條例所組織按照一九〇九年倫敦之保險公司條例註冊營業發達費低廉凡關於賠償等要求之決定不必向總局命司尤爲迅捷其他詳情與本坡郵政局對面之亞格大樓五十四號本公司常駐司理卜羅德利君接洽可也(Mr. D.J. Broderick, Resident Secretary 54, The Arcade,)招請代理人

一九二五年四月廿三號 啟

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

眼痛聖藥水

南洋總代理石叻庇能埧羅太平會豐大商店

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

鷓鴣嘜眼科聖藥水

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也[illegible]眼目有病斯失其[illegible]力[illegible]發[illegible]
[illegible]下[illegible]日[illegible]水數[illegible]目[illegible]
[illegible]
[illegible]水[illegible]入目則[illegible]者[illegible]見[illegible]尤[illegible]眼科
[illegible]用[illegible]列左[illegible]
[illegible]太[illegible]入[illegible]眼內[illegible]數[illegible]日凡[illegible]
[illegible]見[illegible]功[illegible]
大瓶弍毫小瓶壹毫

齊亨寶固本片

夫[illegible]之症皆由[illegible]元[illegible]乃男子之[illegible]病也因受病者不得其方[illegible]者又[illegible]
所以陳陳相因[illegible]之品均[illegible]人[illegible]男太[illegible]
[illegible]和[illegible]和此老少[illegible]子所由來也若先天不足後天[illegible]以[illegible]
[illegible]症者以[illegible]業[illegible]首[illegible]天[illegible]本[illegible]之[illegible]出心[illegible]治[illegible]本片[illegible]
[illegible]此[illegible]片用[illegible]皮[illegible]成精合[illegible]治[illegible]和[illegible]
[illegible]之[illegible]之功[illegible]治[illegible]不[illegible]一切[illegible]
每打十五元

第一[illegible]

才[illegible]一門[illegible]足少[illegible]經貫通入[illegible]中兩[illegible]又分上下[illegible]及齒齦所貫下顎乃大腸[illegible]所過其致痛也總不外乎風火[illegible]者飲食不甘坐臥不寧[illegible]不可[illegible]本行[illegible]中外治牙痛之[illegible]法[illegible]此[illegible]水[illegible]受此患者[illegible]一[illegible]又本行所[illegible]名[illegible]行[illegible]之一[illegible]也

每瓶一毫　每打一元

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻[illegible]大甲街門牌一號法[illegible]行二樓

人之保險事業須[illegible]中國人之保險公司故本公司之設保完全保 水火
險並保[illegible]多車 各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉
[illegible]財產[illegible]保務[illegible]不[illegible]耳貨家 五一律歡迎

董事
薛中華 正主席
吳克俊 副主席
楊[illegible] 李俊源 黃兆珪 邱[illegible]
殷[illegible]村 王順池 許山興 佘[illegible]林
司理 [illegible] 厘士
全披露

民國十二年十一月廿三日

自來血乃人可[illegible]服之補品因其有壯心腎生新血之能力無論老者少者與及婦人女子均皆合用其功能心虛血弱破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧胃弱手足酸軟病後失調諸虛百損五勞七傷等症無病服之身體壯健百病難生誠人生必要之補品

◁價目▷ 大號每瓶弍元　小號每瓶一元弍角

上海五洲藥房披露

藥房製造之自來血海坡藥呼吸香膠女界寶月月紅樹皮丸以名馳中外南洋一帶唯一代理之權委之會豐商店如各埠寶號採辦請向該商店接洽價格務必從廉

南洋總代理 石叻 庇能 埧羅 會豐商店

▲蘇士蘇彬廷映相所布告

敬啟者蘇彬廷以美術與南洋之中西人士周旋者二十餘年始創設立傳習所聞吾人皆學美術實相之先河盡人皆知矣至彬廷之技藝如何則南洋一帶及本坡之著名紳商多存有彬廷之工作者實要家自有定評毋用再復吹年來近因擴充營業大加整頓並設新式家私全具裝置與麗配景種種設施故營業實爲停止者三十餘天茲勞嘉顧諸君紛紛致答者與工業已告竣準於中秋佳節日起照常營業惠顧諸君如欲得良好之照相放大者欲得奇妙之裝相油泪水相等者欲研求新術之新法捷徑者請即　賁臨小坡二馬路五十四號鐵廠左鄰敝營業部鄙人無任歡迎之至

民國十三年九月九日　蘇彬廷披露

廣東要聞

關于粵垣奢侈品工人請願免捐之各種消息

（一）奢侈品工人大請願之佈置

自政府頒行奢侈捐。凡關于奢侈品之玉石行。唐裝金銀行等。如鐵器市。無工可做。當此米珠薪桂之世。在平日已苦無積蓄。一旦失業。則饑寒欲不爲餓殍。本不可得。故工人方面。雖多曾受政府之迷惑。然以利害切己。非與各行商同向政府請願核免。則本港市一日。已多受一日之損失。遂由鐘錶行工會發議。請各行工人一致聯向政府籲請。計到會者有玉石行。唐裝金銀行。洋裝金銀行。鐘錶行。顧繡行。皮草行。孔雀行。刺繡織品行。古玩行。象牙行。瑪瑙行。毡氈行。琥珀行。珍珠行。皮革行。宮粉行。花帶行。香水行。茶油等十九行。約三四千人。於（廿二日）晨十時。在財政廳前馬路集中。舉工界領袖某某爲代表。入謁古應芬。請其即日收回成命。以恤工艱。惟古氏只委其第二科長某接見代表云。羅長係奉帥令。請貴代表往見代帥。工人等以不得要領。不肯散隊。須請該科長稟請代帥致古氏。即日轉呈代帥。取銷該項稅捐。該科長答允。代表遂出語各人。復列隊往省長公署。請胡漢民務將該捐取銷。惟候至下午七時。胡氏尚未有若何答覆。而工人方面。大有非將該項稅捐取銷。不遽散隊。不肯罷手之慨。計請願團之組織。頗稱完善。除飲食有專人送外。復有紅十字會救傷隊一小隊。及中醫之屯字救傷隊隨行。以防意外。而警察則滿佈各處。以備制止激烈派之暴動。記者發稿時。請願團尚未得胡氏答覆。各工人俱下蓆地露臥。以候解決。尚未散隊云。

（二）十一行工商請願詳情

▲奢侈品印花税運撤銷

此次金銀首飾珠寶玉石等十一行。因財政部舉辦奢侈品印花稅。迭次呈請撤消。均遭批駁不准。乃知非聯合東西家。作一規律有組織的大規模請願。無以使惟知聚歛之政府屈服。於是竭旬日之力籌備。先行固結團體。籌集經費。然後本忍耐沉毅之精神。百折不撓之勇氣。奮起一鼓而赴之。二十二日聯合萬餘人。向胡漢民請願。因胡等預日召集會議。討論應付方針。嘗經部議擬將。主張拒絕工商。（據來□彼財政部自有施行之辦法）。胡漢民受此會議結果之拘束。故對一日之請願。胡不能答應撤銷。僅令財政部暫緩執行。遂僅一結束。是晚各行東西家因未獲徹底解決。乃竟夜不散。二十三日。復向胡氏包圍。必須其立刻下令撤銷。胡至是乃將其不能逕行下令撤銷之理由宣佈。謂由於財政部之堅執。使財政部果奉納。使完全撤回。該東西家聞悉大憤。於中午一時。被隊向財政部包圍。竭力向該部要求。古應芬恐發生暴動。不敢出面。派財部秘書接見。並飭令守衛兵士。武裝緊把該部二門。惟各工人本僅坐願與石鐵廠止。然如該部堅持如故。繼續以待商權則可。立刻下令撤銷則不可。請願代表則力言各該行出品。確非奢侈性質。實爲一種轉移性質之工業手工製作品。舉辦印花稅之後。營業受其影響。一落千丈。工人間接受重大之痛苦。現在政府素標勞工主義。請愛護工人。貫徹政府主義。立令撤銷。則工人感激不淺云云。各代表始終堅定此目的。決不肯稍爲變更。實持之。除請求派遣撤銷外。餘無所求。亦非達此目的。決不能解決。包圍財政部。直至下午八時許。雖經大雨淋漓。亦屹然不去。且請願人數。因繼續而來。比較第一日尚加甚多。第一日約一萬一千人。第二日則增至一萬七千。但是日仍不能解決。則人數將愈增。各工人之妻若子。亦決定相率而來。以協同呼籲。如不撤銷。無論守候至何年何月。決不散去。是日相持至下午八時。財部中人。無法擺脫。而工人之包圍。愈逼愈緊。至是古應芬林雲陔知工人態度堅決。終恐不能強行。頗有撤銷之意。但仍須查明後方能辦理。祇發出緩辦命令。以和緩工人。各工人始逐漸散去。以待後命。又聞云。奢侈品各行工人。於廿二日舉行大請願。工人以未得完滿結果。至是日下午仍齊省財廳包圍。愈聚愈眾。傍晚時。聚至八九千人。廿三日與請願者來加入者。復有二千餘眾。財政廳前馬路前。均滿佈請願者。而馬路傍騎樓。均爲露宿地。工人或坐或臥於其間。昨日請願團之工人多衣睡於騎樓底。不肯散去。其中間有攜備竹被者。工人等。則懸掛紅黑字之橫幅。寫有某行請願等字。以備易於稽核。一般工團首赴聲援者不知凡幾。其始省署於請願團得出辦法。互相維持。胡漢民於此種稅捐。爲古應芬所開辦。與省署無涉。只口頭允轉古氏緩辦。而古氏則以此種稅係帥府代帥命令。已無權撤之取銷。偏各工人仍爲不滿意。請還問代帥。工人益爲憤激。圍立於省署前。大有不達目的不止之勢。而各行東家方面。因工人此次請願。實於己有利。故甚爲籌濟上之援助。以人人爲籌銀一元。柴米另計。由東家行保定大鍋數十隻。在天字碼頭灣泊。以備煮飯之用。至昨日廿三下午猶有殺辦之令。工人始漸漸散去云。

（三）再誌請願團露宿省署之情形

珠寶玉器各行工人。日昨聯赴省署請願撤消奢侈品印花。露宿一宵。至初一日下午。當局尚無切實取消之意。胡省長又因公未回。故各工人仍冒雨露立於省署大堂外。務以達到取消目的爲止。故雖大雨傾盆。各行工人。仍立於坭地上。秩序甚爲不亂。當工人處於環境最苦之時。有西人數輩乘雨而來。向人叢中攝影多幅。將於日間發於市上陳列。以見工人當實立請願候示時之苦況。是日入夜後。始獲得省署允許緩辦消息。各行長仍飭工人力維秩序。堅持到底。嗣聞公安局接省署電知。准予緩辦。飭通告各行知照。當由吳局長飭派督察員乘馬來。督隊持旗上書奉帥令准緩辦等字。向各行宣告。惟各行仍要獲得取消字樣。始允散隊。故是晚仍露宿省署云。又函云。金銀珠寶玉石等行工商。廿二號舉行大請願。撤消奢侈品印花稅。惟因未得要領。候至廿三號。仍不散去。依然聚在省署前廣仁路廣衛路財政廳前眾露宿一宵。惟是日下午五時許。忽降大雨。有如傾河倒瀉。該請願團攜具有如草席毯被之類。奔往附近店舖騎樓下暫避。迫至天晴雨止。各始再伏行人路上。膳則炬製。另以竹籮數十隻。盛飯分派。觀其動作。頗類軍隊。以目的地時用膳一般。入夜後。各人鑒於天色陰霾。恐大雨復至。均於騎樓下上有遮天之處。鋪張草席。預備睡臥。不過如廿二晚之任意露宿。至九時許。由維持會通告請願團。謂已奉到明令。准予暫緩執行。各可回家安業云云。

鳴謝大德

啟者我張門林氏昔遭不幸先夫張本早逝頻年來舉目無依且貧病交逼今幸本坡同福社諸君子念氏先夫當日曾爲該社會員一份子憐恤氏貧苦無依特發仁慈同情義救集資三百元以給氏收領俾氏生死有賴從茲以往氏得免飢寒之苦均藉該社諸君子之賜也如諸君子者可謂念情恤寡濟苦賙貧如斯大德氏無以爲報特誌數言登報鳴謝此佈

民國十四年四月廿九日　冊　張門林氏彩鳳白

㊀新出世舊發明

奇可驗治咳一門自家門君過參因而每日到來求治

傷寒外感之咳者恒居多數數多服愈者亦多多賜無驗亦愈實此一家之咳但可廿年以來由治一家之咳進而治一城之咳對於治咳須治本之秘法頗有發明因兩獲成此咳丹一種不論寒熱虛實氣血新病之咳俱能爲之療愈本願貢獻社會求售其中來求取此丹者日多一日念此丹既爲社會所歡迎能藉此由治一城之咳進而治一國之咳者亦非吾之所願乎因此不計貨本以廉價之供世求如諸君有患外感內傷之咳不論寒熱虛實之如何祈試便知其神驗每盒五角

賣身續命險此喪命

鄭街有某嫂因其兒多病之故竟受他人所慫恿將其子之八字送帖黏貼於某廟此即係將兒賣身與菩薩之兒年至娶親之時然後再往廟贖命可保該兒一生無災難之患等語婦果信而行之意謂如是則子乃菩薩之子而無相干夭殤之虞不料當其攜兒往廟賣身之時兒在路上偶感風熱殆歸家後嘔吐不堪面色青白雙眼翻天婦觀狀驚恐萬分適其夫歸乃會家人悉病情乃急來購黃金油一樽內服外搽約兩點鐘久精神稍復至次日下午則見該婦攜兒到來買調胃丹一包並黃金油之如何神驗如此油氣味濃厚諸君試以火柴燒黃金油一的然之少放口中則覺身體舒暢藥味久留便知藥力之勝又改製更加精緻尤爲奇異專治噎吐肚痛牙痛確係風寒之症丹外科之骨痛皮瘡癬癧等花柳亦可食可抹價四角每二角半

壽藥壽人壽老鼠藥

本年港商某君赴英京賽會歸途經叻由某西藥房友介紹到買調胃丹及黃金油等之用不料該藥竟奏驚人之大功東洋香港政府近日着人沿街派送撲鼠之藥以滅鼠患派至舞台之時該戶管接藥後即放於廚櫃之邊料傭婦之姊妹探見藥誤爲糕餅之食物瓜分而食之後該管家始知乃藥毒日後死者毗算好呀此非食物即毒老鼠之藥也各人聞言面如土色即以車載往醫院求生醫生詢明其故乃曰幸該鼠藥非甚烈之品兩等可無庸在院就醫速即回家以調胃丹三粒以瀉肚約五點鐘久除瀉出者多係膠黏漿色之物後胸膈舒暢翌日再服而愈云云此乃作者香港來函據領之大意也今日無病時月服此丹四大尤有除百病之功至若者更宜重視此調胃丹當作飯丹之可也專治大便結手足痛花柳清皮膚血熱凡外科探黃金油內服調胃丹奏效更速每包二仙可用六大

頭家話（此說之數所第一）的葉奇可頭痛散

止痛之功居第一無嗇寒攻伐之藥重一分六釐價格八占兼治牙痛代售處坡光明公司藥局服店

葉奇可專治腦病血病咳嗽內傷婦科

本店有眞正紅花油白樹油發客價值公平不冒假貨

海山街四十六號葉奇可啟

民國十二年十二月四日

◎星洲公立合羣義學校演劇籌款會宣言

人民生活困難則社會必難呈安寧之狀此必然之理也故欲求社會秩序之安寧則必從問題解決始必欲得一解決民生問題之善策則又莫若提高平民人格及普加平民智識之爲愈也平民之人格既高則一切卑污險惡之事自難觸犯平民之智識既增則一切生計問題解決自易矣近數年來吾人鑒於國內糾紛之狀態平世界潮流之所趨於是提倡平民教育之運動已成一種不可遏之勢今合羣義學校因經費支絀不得已而演劇籌款仝人等竊念該校爲平民教育之機關成立以來成績卓著肄業者多爲貧苦兒童而得受教育之機會一則可減少平民缺乏智識之痛苦二則可以增加平民人格[illegible]民苦用心[illegible]民苦也不圖去年竟經費支絀勢將破產仝人等處此提倡平民教育之秋其未成者尚應多所設立況已成立多年之合羣義學校又安忍令其遭[illegible]破產[illegible]去年曾向各界募增加月捐及沿門勸捐以資補足經費則不至演劇籌款然補[illegible]甚微再四思維亦祇有出於演劇之一途以冀社會人士之援助而已茲議決於五月九號十號在余東旋街新舞台戲院敦請仁聲劇社及國風幻境演劇兩宵藉茲收入以充經費俾校務得以維持則一般貧苦兒童得繼續其求學之機會何幸如之諸君素來熱心公益具同情務望一體同仁合力贊助俾[illegible]知[illegible]易舉集腋可以成裘將來該校學子有成皆諸先生所賜也鄭重宣言尚希[illegible]鑒察

▲各界贊成員（恕不稱呼）

賈文燕 余秋從 黃榮佳 周蘭階
余蓮端 顧[illegible]貴 何[illegible]如 陸寅傑
許公遂 梅國民 萍中華 張鄒才
廖下興 陳[illegible]庚 陳湘[illegible] 湯湘霖
黃運興 黃兆生 張順[illegible] 林秉祥
李俊季 吳[illegible]屏 淵[illegible]福 陳賀朋

傳英蓉 [illegible]持鵬 陳[illegible]韶 黃[illegible]義
余[illegible]琳 陳秋儀 鄧博元 劉[illegible]岱
鄺湛臣 李[illegible]三 劉中[illegible] 陳自泰
黃兆源 梅啓[illegible] [illegible]貴[illegible] 沈佳生
黃仲輝 葉[illegible]盛 陳水泮 陳[illegible]豪
李光前 沈[illegible]塘 薛武亮 沈[illegible]鏘

張金榮 鄭[illegible]蕃 勞公器 邱鴻庫 [illegible]恩親
顧長春 伍[illegible]才 楊炳森 胡[illegible]逢 楊[illegible]興
黃芹生 李[illegible]錫 黃德仁 林西黎 殷雪樹
張炳乾 陳光[illegible] 林[illegible]森 王文[illegible] 洪神扶
李[illegible]華 陳延[illegible] 廖承[illegible] 游澤農 余[illegible]忠
蔡烈安 朱巽行 顏克明 謝[illegible]恆 陳先道

紀[illegible]添 石[illegible]堤 楊清海 韓[illegible]三
薛金綿 下文水 楊文雄 李亮漢
何啓榮 陳[illegible]和 楊文[illegible] 謝子[illegible]
干海水 黃[illegible]鑑 陳[illegible]亭 [illegible]
葉有[illegible] 莊慶[illegible] 蘇[illegible]源 張建[illegible]
林文田 梁谷欣 陳[illegible]齊 蔡多[illegible]

吳清名 何兆芹 [illegible]坤成 許[illegible]宗
吳克儉 黎有賓 王[illegible]源 楊以[illegible]
李潤涵 盧成興 黃坤劼 [illegible]
黃[illegible]香 姚仲文 郭[illegible]德 蔡新義
黃衍[illegible] 陳[illegible]光 陳[illegible] 鄒[illegible]芸
石[illegible]烈 郭秉琳 謝榮西 陳子榮

曾汝平 蔡[illegible]先 謝[illegible]貴 黃術才 陳信[illegible]
蔡中[illegible] 王[illegible]錄 吳紹旭 饒森堂 莊丕南
呂子英 張[illegible]崧 胡文約 徐伯良 王信[illegible]
陳子[illegible] 何仲英 黃八恩 林邦[illegible] 鄭[illegible]臣
陳興扶 張片生 [illegible]水斗 饒建侯 陳[illegible]
[illegible]心出 朱慈祥 黃自淵 曾[illegible]歐 [illegible]焯光

周江 亞洲保險公司 上海保險公司 南洋煙草公司
梁慶光 梁昌如 李玉[illegible] 陳智[illegible] 陳鏡[illegible] 劉[illegible]光
周承德 袁顯廷 謝文進 盧[illegible]興 馮[illegible]璋 梁[illegible]光
陳[illegible]禮 岑振[illegible] 陳覺堂 陳惠堂 吳[illegible]南 梅尚志
李岳南 蘇玉波 黃璧持 韓偉烈 陳以康 周文[illegible]

錦織公司 陳炳 黃財
黃朝漢 陳篤宗 游汝衡
祿廣泰 譚安 番 趙森
陳維新 成泰 梁耀庭
鄧以華 何[illegible]德 江廷記
謝林添 [illegible]瑞 陳才

▲顧問
陳寶河 高[illegible] 陳榮記 朱祝宸 何樂如 楊瑞記 陳安平 [illegible]清[illegible] 林義順 王宣化 陳公哲 黃福[illegible] 黃福澤 黃紹圖 吳[illegible]監 邱[illegible]賓 江玉[illegible]
朱湘賢 張國賢 朱兆榮 黃德之 吳榮俊 潘兆鵬 [illegible]偉鄉 曹[illegible] [illegible]允祺 湯洪義 葉青年 李水佳 吳[illegible]熙 黃榕森 曾紀宸 [illegible]運[illegible] 朱光康

▲贊助團體
南洋正友會 青年勵志社 工商校友會 同德書報社 [illegible]文[illegible]報社 星洲書報社 仁聲劇社 明星劇社 國風幻境 餘勵志社 精武體育會女子部 姑蘇慎徽堂 華僑同樂行 行厚福堂 打金行 豬肉行 香北行 剪髮行 吳和[illegible] 翠印三社 水[illegible] 公會 南順會館 番禺會館 [illegible]會館 [illegible]福館 安會館 香山會館 岡州會館 寧陽會館

正會長 陳桂榮

副會長 李耀餘 [illegible]兆蘭 姚允源 [illegible]爾生 陳[illegible] 李駿溪 李子精 胡文虎 雲茂悅 雲茂利 王紹[illegible] 曾幾生

財政員 吳業琛

正司理 何偉[illegible]

副司理 黃信[illegible] 陳敬雄
監票員 林[illegible]安 麥伯侯 李[illegible]民 古共侍 周君[illegible]
[illegible]員 留士毅 李一新 獨步 施伯謨 康研秋
文牘員 吳漢輝 李[illegible] [illegible] 石[illegible] 何劍吳 梅雲衢 陳植[illegible]
陳亞士 梁[illegible]凡 陳學鴻 梁[illegible] 溫[illegible] 黃[illegible] 張[illegible]
李子文 陳天生 陳頌堯 梁心田 黃章甫 黃漢民
[illegible] 劉國華 鄭維漢 鄭天軾 [illegible]日南

▲糾察員
何瑞生 李貽佳 余[illegible]泉 李成 麥芝[illegible] 姚卓[illegible] 何[illegible]昌 [illegible]初 [illegible]力[illegible]
陳[illegible]森 黃[illegible]賢 錢伍 陳少[illegible] 張雲山 黃[illegible] 梁[illegible] 劉立[illegible] [illegible]少[illegible]
李[illegible]南 梁允煊 黎[illegible]康 黃森全 林[illegible]生 唐[illegible]釗 麥[illegible]才 黃子炎 唐永福 陸生 崔炎 李子華 古兆[illegible] 呂若霖
陳[illegible] 林汝昌 林汝翹 蘇[illegible]廷 何心存 李[illegible] 謝淳[illegible] 李志生 張[illegible]
鄭頌邦 凌[illegible]廷 李玉堂 程今興 陳金[illegible]
姚九 [illegible]司 許[illegible]校 李鏡波 洗[illegible]雲 歐陽吉 [illegible]興
姚兆洪 馮桂文 成安公司 多南酒樓 黎[illegible]南 吳星[illegible] 梁少[illegible] 蔡[illegible] 劉[illegible]
蔣南 曾榮 [illegible]子[illegible] 黃[illegible] 黃球
施[illegible]杰 [illegible]詠芝 梁卓[illegible] 彭佩鈞 吳漢斌 黃[illegible]生 黃渭舟 林漢生 尹佐衡 郭鏡存 [illegible]成 張子猷 李寶[illegible] 岑申[illegible] 陳泰[illegible] 王[illegible]遠 許痴生 吳[illegible] 鄭秀[illegible] 李[illegible]生 胡鴻釗 [illegible] 朱[illegible] [illegible]谷[illegible] [illegible]水光

▲男招待員
盧瑞麟 葉暢勳 陳汹球 盧[illegible] 胡[illegible] 司徒[illegible]
何奕芬 阮奕 鄧[illegible] 方[illegible] 邱友
陸四 姚兆基 李奈英 姚[illegible]芬 黎參 陸[illegible]
何炎 唐勝 [illegible]祥 [illegible] 歐陽[illegible] [illegible]
范卓林 羅炳章 李文 陳少[illegible] 曹[illegible]文 石[illegible]

▲女招待員
□佃夫 [illegible]伯海 [illegible]君展 盧[illegible]儀 馮[illegible]漢 宋志平
鄧蓮長 梁[illegible]佳 陳[illegible]榮 黃[illegible]韶 黃廷 梅[illegible] 陳[illegible] 梁[illegible]
吳[illegible]蓉 吳[illegible]珍 黃碧[illegible] 黃鳳[illegible] 周仲民 李阿嬌
周少貞 高[illegible]鳳 周幼嫻 [illegible]幼循 [illegible]慧娟 李月娟
孫慧貞 麗[illegible]冰 盧東妍 陳惠潔 蕭[illegible]芳 心[illegible]
陳勤誠 陳素華 梁慕貞 黃[illegible]蘭 利勁[illegible] 吳[illegible]嫻
張[illegible] 劉[illegible]蘇 洗玉貞 鮑淑瑜 鮑瑾瑜 劉玉娥
劉玉[illegible] 余文楧 陳趣添 黃勵[illegible] [illegible]琴玉 [illegible]展[illegible]
鄧卓明 劉卓倫 梁惠英 黃玉珍 林[illegible]眉 黃翠群
黃玉[illegible]

洛門售票 [illegible]担任
開演日期 五月九號十號兩晚
劇場 余東旋街新舞台
演劇團體 仁聲劇社 國風幻境
票價 特別名譽票十元 名譽票五元 優等票三元 頭等票一元 以上逢香雨紙[illegible]
[illegible]小孩[illegible]路門牌七十六號合羣義學校
辦事處 [illegible]

余東旋報効劇場[illegible] 南洋兄弟煙草公司報効全場香烟 聲餘公司報効全場香烟 中華汽水公司報効全場汽水 和豐[illegible]報効印刷 文盛印務局報効印刷 余[illegible]泉報効鏡[illegible] 劉寶堂[illegible]報効[illegible]三十寸[illegible]架 何悅昌報効全場火光燈 眞光報映相 蘇彬廷報効映相 [illegible]歐[illegible]惠借全場士布 香江酒樓[illegible]惠借萬國[illegible] 普福會館國樂担任[illegible]一宵 安樂園報効糕果 其餘報効品物陸續登報

民國十四年四月廿三日 (乙)

星洲公立合羣義學校演劇籌款會啓

〔籌助嬰兒保育會經費海天游藝會啓事〕

本會籌收劇券善欵計已兩旬台共收得五千二千八百一十八元經於陽歷四月廿十日(即拜二)由正會長陳嘉庚總司理梅國良財政員李聲餘三君聯名匯銀五萬元交嬰兒保育會財政員堅洛君收領現在本會欵急結束經將職員催收用特再行通告各社團暨本會名譽職員等其有未交劇券善欵者務懇早日惠賜以清手續楊枝甘露遍灑其感德爲何如耶

民國十二年四月廿八日

籌助新加坡嬰兒保育會經費海天游藝會啓

○工部局通告

▲爲停止交通事……

爲通告事啓者卡伯爾海邊車站附近之卡伯爾路律因經過其地之鐵路路線須行修理擬於本月十三日(星期三日)下午九時起至翌日上午五時止停止交通希各界注意 此佈

一九二五年五月一日

工部局秘書局施奉命稱啓

▶和豐輪船有限公司廣告◀

○新船回唐

本公司服辦航業經歷年久素蒙香國僑胞深爲欵迎敝公司實多感激茲再由歐洲購新船一艘名日豐平船大快捷專走仰光吡能實叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船艙量伍千餘噸客位二千餘名一二號客廂裝璜華麗配置齊全備有茶房茶室運動場冲凉房以及電火電扇自來水喉無機電機種種俱備兼有醫生若大艙客位寬敞地方潔淨茶水充足伙食優美船中僱役招待客諸詳商翁如蒙配搭客自當一律欵迎該船啓行定期如下

豐華輪船定四月初五日由仰光抵叻準初六日原船前往香港汕頭廈門

豐平新船定四月十六日由仰光抵叻決定四月十七日前往香港汕頭廈門

代理船票處
廈門單 聯合公司
汕頭單 興成公司
香港單 成發公司 同協成 合益公司

民國十四年一月十三日

和豐輪船有限公司謹啓

廈門詒麗泉藥酒

中外賽會六次得獎

天下馳名須防假冒

民國十四年三月六日 卅

請用囍吉標之白灰粉

漆料

一、各種建築材料
二、人造大壁石之花磚
三、酸類嘜泥
四、防火黏土
五、新發明之大理石手杖
六、磚造三合土人造石
一等房屋之防水劑
七、囍吉標白灰粉

凡有人能備資本四十元者即有得九十元淨利之希望欲知詳情向本公司詢問便悉

(HEACAL)
事務處在爪得盧實的力門牌一百七十二號
機間在伊哥士律門牌大百二十五號
民國三年十二月六日

天下馳名虎標金油

是人類的福星　是畜類的菩薩

虎標萬金油能治男婦老幼內外各科或搽或食百發百中靈人皆知之矣抑知亦可以治療畜禽疫乎蓋吾人所畜牛羊犬豕雞鴨等雖其軀體形狀與人甚有差異然其爲熱血動物呼吸器則一也既已同爲動物則其所患疾病當必與人同萬金油既可治人類之病故亦可治畜類之病其理甚明本年南洋各埠人家所畜豬牛患一種發行疫死者無算後有留東醫學士某君洗明以標萬金油治其病果然使豬牛等其病若失而此種流行疫遂從此跡爲萬金油之功有如是者諸君若畜貴號豬牛等有疾病及皮膚爛時不妨試一試方知予言之不謬也

主人胡文虎謹啟

總發行　新嘉坡虎標永安堂

民國十四年二月十四

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重保乎腎之良劑也腎主人生命繫焉種族興亡強弱繫焉故腎氣足則精神定然壯健心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容因之而枯　面目青黃頭暈眼花腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服廉威醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除精神爲強心思爲之靈敏魄力大加精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元　每瓶一元二角

南洋總代理　石叻　庇能　埧羅　會豐商店

羅士提神補氣丸治腸道不通肚門塞閉之病

Dr. Ross' Life Pills Cure Constipation.

一九二五年四月一號

魯濱藍靛粉

最宜洗食舖灰水和漆及印務之用

請索取小包貨班試用

代理峇加及慶全公司

Agents
BARKER & KENGCHUAN
10 D'Almeida Street,
Singapore.

一九二五年三月廿三號

香港 楊耀宗 花柳聖藥

本醫生創設香港三十餘年所製各種花柳藥品久蒙　外界　外知名對症用藥無不百發中南洋羣島一帶委托會豐商店為總代理發售如蒙　寶號賜顧請為就近向該商店接　價值當從廉

香港楊耀宗藥局披露

一等搜毒丸	每盒二元	每打廿元
解毒骨痛水	每罐一元	每打十元
止痛白濁丸	每罐六角	每打六元
爛肉珠珀丸	每盒七角	每打七元
生肌埋口散	每盒五角	每打五元
防毒不憂丸	每罐六角	每打六元
外科除毒水	每罐四角	每打四元
理腎固精丸	每罐一元	每打十一元
立劾化毒膠	每盒一元半	每打十五元
清除痰藥水	每罐二角	每打二元

石叻　怡保　庇能　太平　金保　會豐商店批發

上海中法藥房 佈告

本藥房製造馳名之藥品列左

艾羅療肺藥　統靈牌精神丸　艾羅補腦汁

止咳杏仁露　艾羅解毒藥　艾羅眼藥水

本藥房出品各種藥料南洋羣島一帶委托會豐商店為總代理如各寶號採辦請向該商店就近接洽價值從廉

石叻　怡保　庇能　太平　金保　會豐商店批發

星架坡 衛安公司 西藥行

朱中興普濟水 注意提防假冒

朱中興救時普濟水為治百病之聖藥、凡遇危急重症確有回生起死之功此固婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來偽藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司為南洋全權總代理發行以利便備辦諸用各埠商號如欲就近採辦真正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

本公司代理

五洲藥房自來血　艾羅醫生補腦汁

九福公司百齡機　瑞芬氏廣嗣藥露

德國純陽固本片　新濟世氣痛靈丹

批發相宜

施林氏 除痰止咳水

專門治咳嗽聖藥　第一神效

主治

感冒風寒咳嗽　肺熱痰火咳嗽

日夜連聲咳嗽　少年發熱咳嗽

男女老年咳嗽　喉癢虛寒咳嗽

肺癆肺痿咳嗽　痰喘氣促咳嗽

咯血內傷咳嗽　痰濕氣滯咳嗽

小兒積熱咳嗽　婦人陰虛咳嗽

逢咳必止　藥到病除

真治咳之唯一聖藥也

各埠藥房、店均有代售

星架坡松柏街七號衛安公司總代理

煖腎膏

助陽煖腎調經種子驅風去濕止痛蠲痺限日全愈

金麒麟女寶丹

註冊商標金麒麟為記

調經種子　保產安胎

一治月期前後或腰骨酸痛

一治月經來或多或少不勻

一治白帶赤帶白淫

一治產後瘀血未清

一治月期肚痛大便閉結

一治血山崩漏不止

一治遠年近日經閉

一治胎動腹痛

一治似孕非孕全胎晴癆

一治婦人久不受孕

凡服此女寶丹以經期預早六日早晚每吞一粒連吞丹一服後一二日略見肚內微痛及似有濕熱之狀乃藥力運行平日積滯到三四日如無肚痛下月經期必與上月相對倘若仍有隱痛因內積瘀未清於下月依期照法再吞一服盡行瘀去生新不論孕婦室女靜女一切婦人皆可吞服早用鹹水晚用清茶送下服丹不可咬破平日經期有準者吞至三四服無不受孕不寒不燥性極和平功效宏力百發百中屢試屢驗　諸尊採買幸勿輕視誠種子聖藥女界寶丹之第一也　服丸時忌食白欖蘿蔔

總代理　星架坡衛安公司　南洋會豐商店

民國十四年二月十二日

◆滙票行一覽表

滙香港銀行掛牌	百元銀行貼出	二元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元五
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
滙廈門銀行掛牌	一百元銀行貼出	三元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	三元二五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行貼出	三元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	三元二五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	一元三十五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元五
銀行買現銀票	一百元貼銀行	一元二五
滙上海銀行掛牌	一百元	七十五兩五
銀行兌現銀票	一百元	七十一兩二五
銀行買現銀票	一万元	七十五兩
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元五
期票三十天兌	一百元	一百一十四元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元三七五
滙暹羅銀銖兌出	一百銖	八十一元三七五
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十六盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十八盾五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十大盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十八盾五
滙高浪務銀行掛牌	一百元	一百五十大盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十八盾五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	五十六元六二五
期票三十天兌	一百元	五十八元六二五
滙[illegible]銀行掛牌	每元	二司令三辨一二五
滙加[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十六盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十八盾二五
◆印度盾◆	一百盾	六十三元八九七
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十六盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十八盾二五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
◆紙字◆	每百多銀	二角半
滙加[illegible]巴銀行掛牌	一百盾	一百四十四盾五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾五
◆爪哇盾◆	一百元	七十一盾零四七
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾五
滙三巴壠銀行掛牌	一百元	一百四十盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾二五
滙倫敦銀票(見票)	每元	二司令四辨五一六
期票三十天兌	每元	二司令四辨五一六
金葉每量角		六十六大
金每個		九元
▲銀價▲		三十一元五一六
首土壓		一百二十一元二五

▲輪船入口▼

爾裕	由龍牙	十四號	戎茂號
德加大號	由仰光 轉往香港 汕頭 廈門	十四號	義利洋行
禾勞富	由[illegible]	十四號	和豐公司
加立[illegible]	由麻六甲	十四號	實得力洋行
惠星日	由丁加奴	十四號	實得力洋行
豐登	由浮羅庇宜	十四號	和豐公司
豐捷	由[illegible]峇	十四號	和豐公司
萬利源	由峇吻班讓	十四號	恒生號
豐吉	由北江峇眼	十四號	和豐公司
孟那多	由西水	十四號	大和公司
豐和	轉往[illegible]	十四號	[illegible]
豐華	由甘[illegible]挽	十四號	和豐公司
怡寶	由仰光 轉往香港 汕頭 廈門	十五號	實得力洋行
新及	由[illegible]	十五號	和豐公司
[illegible]美	由占卑	十五號	實得力洋行
接生	由坡德申	十五號	乾生公司
	由廈門 轉往巴[illegible]城 仲光	十五號	
英國正旗	由香港	十五號	英國公司
南[illegible]	轉往檳城 高[illegible]歐洲	十五號	鼎[illegible]號
局[illegible]	由上卑	十五號	實得力洋行
萬[illegible]郎	由關丹	十六號	[illegible]代理
	由[illegible]		

▲輪船出口▼

▲陰四月十四日拜三輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
新美	上午九點	往仲角 砂塔 占碑	和豐公司
順利	上午九點	往吉里汶	[illegible]行
豐昌	上午九點	往峇峇 文律	和豐公司
豐順	上午九點	往峇峇 砂朱	順局公司
萬柯花	下午二點	香港 汕頭 廈門	和豐公司
瑞華	下午三點	往[illegible] 甘馬挽	[illegible]
		丁加奴	
怡寶	下午三點	往吉[illegible]口 汕頭[illegible]	實得力洋行
錦春沙	下午三點	往米[illegible]	協示必洋行
仲安	下午四點	往加麥巴 井里汶	協榮號
		三寶壠	

▲陰四月十五日拜四輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
慶生	下午一點	往麻六甲	豐盛號
萬保源	下午四點	往西水	和豐公司

◎各貨行情一覽

一號白[illegible]	七角八占五
二號	七角四占
赤[illegible]	六角一占
一號花面	七角八占五
二號	七角三占五
三號	六角九占
一號光面	七角六占五
二號	七角三占五
吉[illegible]紅沙	六角三
峇株	五角二占五
[illegible]港上烏椒	一十[illegible]元二
又 中	一十二元
不[illegible]烏椒上	一十四元
又 右	一十一元六
沙[illegible]白椒上	三十六元
又烏椒上	一十四元五
[illegible]烏椒上	一十五元
又 中	一十三元五
白 上	三十六元
又烏椒	一十三元
白椒	二十一元
本坡烏椒上	一十九元二五
又椒行	一十九元二五
白 上	二十五元五
烏 上	一十二元
一號柳丁	十二元
二號柳丁	十一元五
三號柳丁	十一元七
本坡碩莪粉上	六元七五
又 上	五元九五
[illegible]坡碩莪粉上	五元八
又 中	五元七
[illegible]碩莪粉上	五元九占
中粒	七元二五
幼粒	七元二五
幼丕	五元七五
一廿斤箱蜜[illegible]	一十七元七五
二號赤糖每[illegible]	三十二元
三號赤甘蜜	二十[illegible]元
烏甘蜜行價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗花糖每担	七元五
廿大號花粗糖每担	十元[illegible]五
四十四號幼花糖	十一元
本坡和豐[illegible]小[illegible]	二十二元五
又 [illegible] 庄	二十一元
本坡大[illegible]土油每箱	五元九
雜[illegible]土油每箱	五元大
日[illegible]土油每箱	五元[illegible]
[illegible]土油每箱	五元五五
虎[illegible]土油每箱	五元[illegible]五
象[illegible]土油每箱	五元[illegible]五
王[illegible]土油每箱	五元六
龍[illegible]土油每箱	五元八[illegible]
[illegible]土油每箱	五元五五
坤甸兒羅寺上	十一元
又 [illegible]	十元
沙[illegible]兒羅寺上	十元七五
又 [illegible]	九元
[illegible]埠兒羅寺上	十二元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	
一號鹿皮每担	四十元
二號鹿皮每担	五十八元
水牛角每担	廿五元

FINEST OBTAINABLE

品質最好

HENNESSY'S BRANDY.

BOTTLED IN COGNAC

ON SALE EVERYWHERE

各處均有出售

圖

△手[掛]標佛蘭池酒△

[MEUKOW BRANDY]

手[掛]花佛蘭池爲恢復元氣增[健]體力與滋補血氣最上之飲品男女咸宜但
購買時須注意下列樣式標簽上之手[掛]花商標方不至爲假冒者所欺騙而
可擔保其爲眞正之手[掛]花標佛蘭池酒也

牙直利有限公司謹啟

一九二四年七月一號

Sole Agents
Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in S.S.)

△收盤聲明廣告

啟者小坡竹腳門牌二百二十三號
謙興號生理收盤歷將店底
傢器貨物一切頂與 合成
發坐 受至本月初八日歸歷
四月三十號止核算明白如
敝號有與街市來往賬項未
清者訝於一星期內前來理
會如期不來乃係自棄 倘
日後承頂人合成發號街市
來往賬項與敝號無干先此
聲明以免後論此佈
民國十四年五月二一
謙興號主人啟 四

△巴利德公司啟事△

BARRETTO SHIPPING & TRADING CO.
NO 18, MALACCA STREET (TOP FLOOR)
SINGAPORE.

敬啟者本司公現辦
各種汽船大小皆備諸
君或買
或租均
極歡迎
如蒙惠
顧請至
新嘉坡
嗎六甲

街門牌十八號頂樓[接]
洽可也
四
民國十四年三月五日

啟者本號監工所做萬年紅各
款爆竹添花四桂紅春花
炮等中外馳名近有無耻之徒
假冒本號招牌嘜頭貨目顏殊
今特在實叻 大政府聲明嘜頭
商標註册則人不得假冒如有
影射魚目混珠偽貨入口定必稟
官究治此佈如有知偽貨斯在
來報信者稟官審實即酬花紅
銀一百元

佛山宏昌炮號啟

實叻代理處金榜架
嗎門牌廿八號
張鑾斯
28 Desker Road

民國十三年十月十三日 實

廈門春生堂

秘製祛風濕補藥酒天下馳名

總代理 叻吉寧街尾郭協順號

總發行廈門魚仔市街永春春生堂主人郭祺祥啓

「民國十三年五月」

南洋要聞

特載

◎菲律賓簿記案判詞（十七）

就上述之二問題研究之。需覺此法律（指簿記律）爲含糊。可容數種之解釋。吾人試將前者重述之。第二千九百七十一號之法案。爲一經濟性質之法制。此法案須加以一種之解釋。務使其達立法上之原有目的。如此法案通過時之情形。及其所欲補救之缺點。並通過此法案時之政策等。故所應採擇之解釋。必須使此法與憲法不相抵觸。此種解釋。實非盡善盡美。則在所不計。今吾人試解釋此法。使政府原有之主要目的得達。並使本院得認此法爲合憲。則吾人當言此法禁止全體商人。不論其爲何國籍。用英文西班牙文或一種本地土語以外之文字。記錄稅務上應被查驗之一切賬簿。然此法固准全體商人。於營業時得用任何種文字語言。並准商人等隨便用任何種文字。記錄不關納稅之他種賬簿。又查稅務局通告第四百六十七號。曾經本院判定。謂查稅務局長。無權發此通告。今本院又再聲明曰。查稅局第四百六十七號之通告及其他同樣性質之條例。皆可由菲律賓議會。通過爲律。倘政府方面。謂本院此種判文。不曾（司法機關之立法）此種名詞。常帶吹毛求疵性質。本院敢謂并非（司法機關之立法）蓋本院未將原律加添只字。亦未將原律減少只字。本判文實係司法機關。於一律之是否可以失效。發生爭執時。加以一種切實之解釋。使該律得達政府收稅上之目的。對於個人。又使之不覺過於苛刻。同時又可使本法庭承認該律爲合於憲法。

◎菲島南洋閩僑救鄉會近訊

▲大會代表經已舉定

南洋閩僑救鄉會已定五月十日在岷開會。經職前訊。探茲該會已於本月十九日上午九點鐘。召集監察幹事兩部人員。於辦事所開聯合選舉會。選舉出席大會代表。到會者計四十三人。首由總幹事報告該會組織以來會務概況。繼議決舉該會常川幹事爲臨時書記。又議決依照大會簡章公舉代表四人。遂當場分發選舉票。用雙記名式選舉。計投四十三票。其中一票。因寫法不合。公決無效。又公舉該會正會長李清泉監督。副會長薛敏老戴金華開票。監察部員楊乃甯傅孫儀記錄票數。開票結果。李清泉得三十七票。陳祐孫得廿九票。薛敏老得廿票。陳三多得十八票。當選爲代表。其次則李棠傳得十七票。戴金華得十四票。陳迎來得十二票。按李君清泉係前任總商會會長。現任中興銀行總理。陳君祐孫久居學界報界。現爲華僑商報總編輯。及該會副總幹事。薛君敏老係法學專家。現任總商會會長。陳君三多現任總商會教育會董事。暨該會總幹事。此次四君以物望所歸。遂膺巨任。僑衆聞訊。莫不表示滿意。爲救鄉代表大會得人云。再查此次選舉係根據臨時簡章。以最合法。最正當之手續選出代表。該會臨時簡章。曾經本年一月廿八號重行修改。其辦法第六條云。本會派赴大會代表。由監察部幹事部公同投票選舉之。以得票最多者爲當選。票數相同。抽籤定之。又組織法監察部第四條云。監察部開會。由會長召集之。以監察員滿十五人以上到會。即可開會。議決之事。即生效力。又幹事部第五條云。幹事部開會。以幹事員滿十一人以上到會。即可開會。議決之事。即生效力云云。

荷屬

◎泗水閩僑救鄉會常會之情形

日前本埠閩僑救鄉會。假座本泗甘油安街中華總商會禮堂。開星期五常會。到會者十分踴躍。主席爲蔣報棠先生。茲將提議事件及議決案紀錄於下。提議事件。當商定正式大會日期。以便選舉正式職員。議決先於五月一號先選舉正式職員。定選舉法爲票選。以最多數爲正會長。次多數爲副會長。其他各股主協任及各股職員再由正副會長支配。五月一號即（星期五）開票。正式大會訂星期日。五月三日開幕。時已十句餘鐘。由主席振鈴散會。

◎救鄉會徵求隊成績之報告

敬啓者本組即日出發。幸蒙吾閩僑各商號贊勵加入。曷勝欣幸茲將簽名蓋印者列呈。

（嵩兒尉運）方。新發興陳雙。許元亨。新建益蔣衡錐（嗜雅安）方。泉發莊存東。許孫賢。新儒興陳奐豬（巴殺吞邦）方新建發蔣備璽。黃弈執。陳喚聖。陳澄啓。吳宗茅。蔡克盾。陳垣潵。陳踏。陳光水。陳垣昆。黃發閣。許金此。協源公司王偕華。張南水（毛劇）方許子沙。陳榜黏。（巴殺鎮島）方吳序貫。新成興蔡福堅。協和王佳粥。和成英高。鄭昌潭。陳朴例。周安頓。楊仁蘇林心戾。蔡弈握。曾文煥。孫印。

其餘有未加入容後再告。

徵求隊蔡文婆。王侯粥。蔣孝先。何天助。蔣蒼江同啓

閩僑商號之贊成如此踴躍。徵求隊員若此熱心。同人等不禁三沐三薰。爲閩救鄉前途慶祝不已。

泗水閩僑救鄉會文牘處抄。十四年四月二日

◁亞洛特氏之頭痛片▷

此藥片專爲醫治神經疼痛之聖品凡頭痛者服之不過數分鐘即可速愈心臟脈絡皆不致受任何影響身體稍有不適宜即時服如遇咳嗽發熱或傷寒等症尤宜速服不過一晚即愈咳嗽傷寒則宜於睡時用熱威士忌酒或其他熱酸水送服二餅

頭痛或其他神經之疼痛則宜用清水少許每次送服一餅如覺不則於一小時之內加服一餅若遇熱症則宜每四小時吞服一餅

又先晚酒醉以後於翌晨服此餅一枚極易復精神

該片能令高烈之熱度與各部神經之痛苦輕減極速

各藥行均有出售每瓶片數二十五枚

該片係由雪梨埠亞洛特兄弟有限公司製藥廠聘任專家監製

一九二五年一月二十日

雪梨埠亞洛特兄弟有限公司謹啓

(Elliott Brothers Limited, Sydney.)

▲虎標紅花油出世了

誠堂督醫■祕藏紅花油功力安傳久已馳名不論男婦老內外各科均盡醫治無病能匡扶正氣有病則驅邪除■本居家旅行之隨身至寶聖油也請君光顧請認明虎標幼記庶不致誤

內科主治

中風痰厥 霍亂吐瀉 五臟蟲脹 心痛肚痛
頭暈眼花 產後頭風 風火牙痛 山嵐瘴氣
四時感冒 搽食兼用 手足酸軟 半身不遂
風痰鶴膝 酒風腳痛 花柳入骨 新舊足疾
多搽患處

外科主治

百般痔瘡 應發百中
頑癬爛瘡 功效太多
跌打刀傷 不能盡錄
蛇犬咬傷 每樽價銀七角
水火泡傷 無名腫痛 一切等症 多搽患處 靈驗用之

總發行新加坡虎標永安堂大藥房 主人胡文虎謹啓

本堂萬金油自出世以來功用宏偉銷遍南洋群島再推廣生意移銷各地 光顧諸君請移玉趾代理處兌發可也

內科主治 中風痰厥 手足酸軟 五臟蟲脹 寒熱瘧疾 噎膈翻胃 心氣肚痛 霍亂吐瀉 時行痧疫

外科主治 頭暈目眩 神經痛 腰背節痛 瘀傷痧瘡 手足腫痛 遍身痒 毒蛇咬傷 跌打刀傷 疥瘡沙瘡 無名腫痛

以及其他各症或搽或食自然見效

每打價銀一元二角

風濕代理處虎標永安堂大藥房

民國十四年四月十六日

仰光生安堂主人啓

天壇標紅毛灰

(TITAN CEMENT)

天壇標紅毛灰馳名各地久歷年所現時七州府工部局及其他此間宏偉之建築皆特選用桶上有薛仁貴之齣標爲記品質精良取價廉宜商翁惠顧無任歡迎

一切詳情可向下列唯一代理人詢問便悉

（新嘉坡萊佛坊日本郵船會社大樓）

電話一七二

唯一代理人傚賓禮謹啓

一九二五年一月五號

機器工廠　滑機車油

LUBRICATING OILS FOR FACTORIES

G. E.
L. M. C. O.
M. C. O.
} For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,

Incorporated in England.

輪軸油　L M C O 牟的西油　機器油　汽輪油　機頭油　平常車油

本公司製造各種廠油均爲南上之最優等及最省費者

亞細亞火油有限公司

在英輪要註冊

英一九二三年弍月廿號

甩鬚與甩色

脫鬚脫色 人人所最不喜歡者也 穿衣服時所最忌者也

泰盛 香海藍布 烏斜布 汕尾烏布

從來未曾脫過鬚因爲從來未曾脫過色
不獨洗落不變卽初穿時亦不染污內衫
自古以來未有如此實色之布諸君大要一試

（每疋五碼合縫衫褲一套）

南洋總代理 石叻漆木街 華南昌 啓

民國十四年二月廿六號

中國神農氏中西藥行有限公司招股廣告

啓者本藥行爲維持祖國藥業利權起見乃合全埠同志暨旅外國醫藥業羣策羣力創辦本藥行爲廣發之營業推銷土產生熟藥材改良□製□膏丹丸散用中藥方西法化學□□精□□水□□用□□料兼製□□化□□約計用資本一百萬元分爲二十萬股每股收香港通用銀五元經向香港□□□註冊□爲股份有限公司□□設於香港□□□□□中□牌三百□□號設有□□字□至□□□及□□□廠則設□廣州市杉木欄門□□廿三號十五號□□□然□推廣營業俾海外□□胞得以□□□見特於南洋之（新嘉坡）（實□）（吉隆）（怡保）□埠分設辦事處□香港□而□進行現各埠處經□□□政府□□□案□訂本月廿七號卽夏歷十二月初二日起□新嘉坡□大甲柔□□□各埠□始招股□□閱月止截股息按週息一分計算由繳交股銀日起息凡我□□□諸□□熱心振興祖國實業維持藥業□權者□所□□認股以免□□□見□□如欲□閱□□章程請向各辦事處□各代收股□處□閱可也

▲注意

本公司星洲嘛六呷柔佛所屬招期現已屆滿因各種手續尚待整理茲特期展期兩月至五月廿七號截止有志附股者希從速認股時不再逢幸勿交臂失之爲要本公司駐叻辦事處現於三月廿八日遷至大坡大馬路長發街口四十一內各界惠顧郵件統祈按址投交爲荷

▲本公司辦事處選派職員各列

（省港）梁少侶 □丹林 □偉生 鄺茂之 鄺□平 李伯陶 李文泉 吳澤森 趙□明 □海夫 阮□康 蕭少泉

（石叻）何仲英 李榕卿 鄭秀謙 梅國□ 黃□南

（庇能）楊□逢 岑錫祥 傅□莊 朱和栗 黎健行

（吉隆）劉賀臣 歐陽□峰 何森池 黃祖耀 辛厚慈 葉瑞生 陳□初

（怡保）張□如 郭清泉 陳耀□

南洋股務總□查員 吳業琛 李仕榮 李□泉 陳德□ 葉春□

駐叻辦事處兼收股處 大坡大馬路長發街口四十一號

駐檳辦事處兼收股處 □仔口□衛生

駐吉隆辦事處兼收股處 □洛士街廣益□

駐怡保辦事處兼收股處 成□□街保和堂內

▲廣州辦事處兼收股處 杉木欄木藥行門牌廿三至廿五號

總辦事處 香港德輔道中門牌三百零八號

▲各埠代收股銀處列

（廣州市）廣東銀行 遠東銀行 南方銀行 西濠酒店 萬國銀行辦房

（香港）廣東銀行 東亞銀行 金陵酒家 明新公司 民興公司

（石叻）利華銀行 廣源昌金舖 羊城保險公司內鄭秀□ 民興藥房

（馬六甲）明新公司 （新埠）天福□

（柔佛）□□公司藥房

（哥路丁宜）建成號 （峇株巴轄）寶珍□

（庇能）和豐銀行 香港公司 廣隆金舖

（吉隆坡）廣益銀行 運懷行 合境公司

（芙蓉）利昌公司 （彭亨文冬）維新當

（吧生）合成號 （古毛）安行

（怡保）中華銀行 南興號 實公司

（安順）壽和號 （金寶）得友酒莊

（□□）□承隆公司 （太平）利昌號

中國神農氏中西藥行有限公司啓

中華民國十四年四月二日 出

潤咪勝印度能手內外科醫生啓事

敬啓者本醫生曾經親製種種草藥醫治下列各種年久之痼疾如肺癆哮喘咳嗽淋症胃痛腰痛肚痛心疾血崩痔漏尾閭癢痔瘡以及其他各症此等草藥不獨能□□醫愈之病且能清滌各部扭保醫治後三十日內痊愈如逾期不愈則將藥金退還決不食言

▲一千元獎品▲

如有人能在三十日內能醫愈上列各症者則調獎一千元但不能用本醫生所製之藥品因此等藥品係本醫生所自製者也

醫診時間 上午九點至十二點 下午四點至六點

現寓新加坡勿勝士巴沙律八十三號內 潤咪勝醫生白

JOHN B. LAL
83, Bras Basah Road
[Raffles Hotel Building]

一九二五年三月六日

蘇瑞生化痰止咳丸

夫治咳以治痰爲本治痰以理氣爲先蓋氣順則痰行痰行則咳止也敝局新發明順氣化痰聖藥製煉爲丸藥性和平不寒不燥喘治男女老少寒咳熱咳傷風咳痰大咳內傷哮喘各等咳症俱應驗如神爲予不信服後方知余言不謬也

每樽二角 每打二元

總發行 大馬路 蘇瑞生藥局

◎注意注意一
▲行樂及時
▲請至星洲
唯一之遊樂
場石叻無二
的消遣地
▲即晚秩序
(一)怡禮影畫
戲(即晚換新片)
(二)馬來配景
新劇

歡樂園
唯一遊樂場

(三)京　劇
(四)度印幻術
(五)潮　劇
◎大門入場券
祗收一角
歡樂園有限公司啟

叻報俱樂部

一千九百廿三年十一月十五號

Little's Oriental Balm

一種藥品之功效

論壇

論科學哲學與文藝 (二) (從予)

因是。。我們可由科學的各種智識。。以認識世界宇宙的某一部分。。但說到世界的全體。。卽包括一切現象的全宇宙。。我們却不能爲全般的認識。。關於此點。。一般科學家每易陷於誤解。。他們常以由自己所認識的智識。。以爲此卽是世界全體之認識。。實則此並不是認識。。只是一種解釋而已。。他們也常想用自己研究所得的智識。。爲統一全個世界的最高槪念。。實際此亦不過係就一有限的範圍的一個原理而已。。這是普通科學家的謬誤。。我們須要認淸。。可是讀者諸君也不要誤會。。以爲我是否定個別的學問。。科學所與的智識。、輕視科學所與的智識。。要是這樣。。那眞冤枉煞人。。實則我不過說由個別的智識決不能認識整個全體的世界。。以普通科學家的迷妄而已。。

小說

孤苦的孩子 (十一) (石淸)

又有一次。。我到上屋彭伯母家裏借米。。一羣孩子。。在他們屋門前的一塊靑石板上玩。。正在那裏下九曲田棋。。我也走近面前。。看看他們的棋勢。。輸勝雖負。。有一個小孩。。很呆笨。。着着失敗。。我在傍邊挑撥了一二着。。這個小孩子的棋勢。。很有轉機。。而且有勝過那個孩子的趨勢。。那個孩子憤極。。將棋子用手一掃。。還看他小英雄的威勢。。怒着臉孔罵道賊奴。。快些走開。。我們下棋不要賊奴看的。。還不快些走開。。就是一石頭打死你。。我心裏雖恨他。。但看我只有一個人。。又時常遭罵的。。只得小聲的答道。。要我走就走。。何必這樣罵哩。。他隨以右手拿着一個比雞卵還要大的石頭。。劈我腦殼打來。。正落在額部。。當卽紅腫起來。。後來起了一個泡。。他還沒有發洩他的淫威。。待我剛入他們大門的時候。。他又大聲的喊道。。狗。狗。咬。咬。一賊奴。。三隻獅子似的狗。。圍着我一個人。。狂狂的吠喊。。把牙齒顯露出來。。現出很兇狩的樣子。。比我還要跳得高些。。我大聲呼號。。狂哭起來。。彭伯母出來。。纔將狗趕開。。替我進去。。我將腦殼上的傷痕及狗追吠我的原因。。說給他聽。。又說我母親使我來借米。。伊給了一我片茄瓜乾。。安慰我一次。。把米量好。。護送我出來。。我剛到他們的大門口。。一羣孩子還跟在背後呼喊。。賊奴。賊奴。你的爹爹是做賊的。。偷別個的東西的。。及回轉到我自己屋門前的時候。。似乎耳邊還響着賊奴的聲音。。

浪漫談

財主財奴辨 (二) (郭可模稿)

今夫園其圃。。大其廈。。居則大廈華堂。。出則高車駟馬者。。世輒羨而稱之曰財主。。或更崇其銜曰。。大財主。。而其人亦岸然以財主大財主自命。。吾以爲此實大惧。。蓋財主云者。。非多財之謂也。。在能居主人地位。。善用其財而不爲財役耳。。凡善用其財者。。自奉恒多儉約。。而於公益事業。。則慷慨。。若而人者。。初不必問其財產之多寡。。換乘之貴賤。。均可稱爲財主。。如古彭君聯之晏子。。立義田之希文。。輸財助邊之卜式。。睦婣宗族之樊重。。又如近人毀家興學之某公。。固皆無愧財主之稱。。卽如操刀之王永福。。飯信之漂母。。亦未常不可以財主稱之。。

諸著

要求加入國民會議函 (二) (續)

收覽　時無英雄。。豎子成名。。誠文治者豎儒也。。擅武力者豎帥也。。同爲爲厲。。豈牧豎其振振有詞矣。。牧民之貴。。孟子比諸受牛羊而牧之。。今十羊九牧。。猶皆不以其道。。蔑養不依乎時。。生機索盡。。奄奄一息。。猶知哀哀諸公。。不能盡人之性。。盡物之性也。。吾爲此懼。。是以要求派出代表。。列席國民會議。。使猶字之道。。得陳於諸公之前。。大局幸甚。。(完)

劇談

中國影戲宜否聘用西人導演 (二) (株奴)

中國電影事業。。不及歐美進步的速率。。各大公司的出品。。不能十分受那觀衆的欣賞和贊譽。。此其中有三大原因。。所以纔有今日不能進步的態度了。。

一。劇本失眞。。
二。導演失實。。
三。演員缺乏藝術。。

劇本失眞。。編劇者不按世俗人情。。祇能面壁虛搆。。無理取鬧。。或東扯西拉而取材於舊小說。。把古董式的劇計。。映在今日的銀幕上。。還有甚麼進步。。

叢談

廣調雜談 (二) (月池)

廣調劇本中白口最多者。。當推(金蓮戲叔)全劇只有幾句西皮。。餘則儘屬白口。。最觀大舞臺小武新周瑜林。。與少武且余秋耀合演斯戲。。周去武二。。余去潘氏。。珠聯璧合。。不易多覯。。就白時。。尤針鋒相對。。一絲不走。。如金蓮問。。(叔叔現在那裏居住啊。)武二答。。(衙門有事衙門住。。衙門無事店房居。。)金蓮云。。(何不搬回家來做一個叔嫂同住呢。。)武二云。。(唉。。普天之下。。只有兄弟同居。。那有叔嫂合住這個道理。。)金蓮云。。(皆同一樣呀。)武二云。。(好。。好個皆同一體。。待武二明日搬回家裡住就是。。)又云(叔叔。。叔叔你在外結識了一個。。。。)武二忙問。。(莫非一個好兄弟。。)曰(非也。。)曰(一個英雄豪傑。。)曰(更加不是。。)曰(這又不對。。那又不是。。那末我就沒有了。。)曰(不錯。。聞得叔叔你在外相交結了一個女花姊妹。。可是哩。。)曰(俺武二是一個頂天立地的男子漢。。那有此事。。嫂嫂千祈勿可輕信人言讒卷。。)又如武松云。。(俺武二生平所愛的酒氣。。最惡的是財色。。)金蓮卽答云。。(好啊。叔叔平日愛的是財色。。我們何勿將四字。。合而爲一呢。。)諸如此類。。一是隨口說出。。憶見其爽直。。一是有心挑逗。。只覺其淫邪。。相映成趣。。迄今思之。。猶有餘味。。

雜錄

游藝考古 (二) (吉祥)

幻術　列子日。。周穆王時。。西極之國。。有化人來。。入水火。。貫金石。。反山川。。移城邑。。旣以變物之形。。又且易人之慮。。王敬之若神。。按此化人之術。。頗與今幻術相暗合。。意者其卽幻之濫觴乎。。又後漢書西南夷傳。。安帝永寧元年。。徼外撣國王雍由調遣使朝貢。。獻及幻人。。能變火吐火。。自支解。。易牛馬頭云云。。按此幻人之術。。更近於幻術家矣。。

猴戲　禮記日。。優侏子女。。注日。。猱。。彌猴也。。言舞者如彌猴戲也。。據此可知弄猴爲戲。。春秋時已有之。。

又貫之日。。汝眼底無光。。僅知貪戀勢利。。狩演成幾幕慘劇。。其罪爲之。。孰能致之。。非汝而何。。但汝之心。。奚異大海之波濤。。忽而洪濤萬丈。。忽而隨波逐流。。而今潑水難收。。古之買臣妻。。而今何如。。況羅敷有夫矣。。余寧爲漱其身。。亦勝夫汝晷好虛榮之婦人萬萬矣。。故今日無論如何。。余不能再有汝。。而汝亦勿念余。。大凡貴有定力及眼光。。方不易受人欺。。不然。。一旦失足。。貽恨萬年。。爲社會所不齒。。爲家庭所厭棄。。至其時。。雖欲回頭。。已無覺岸矣。。余與汝有三生石上之緣。。無白年偕老之福。。是卿負我非我負卿。。口頭愛情。。盡屬虛僞。。回憶舊日。。不勝爲汝抱無限之羞也。。

醫世小說

千古恨 (三三)

蔡梧非著
叻報館刊

克卿於痛悔前之餘。。復經此一番之大棒喝。。慚愧無地。。於是厭世之念愈熾。。更傷心之無極。。僅見香首斷尬。。悔恨交併。。默思居此濁世無趣之人間。。非犧牲不可。。爾時自傷而喟然日。。薄命人惡属自作。。奚敢怨尤。。自此以後。。當離塵世而皈依。。亦未敢再見君子。。恐誤之矣。。歡喜胸膺而弗失。。君行矣。。來生當有以相報。。深願彼起女有年。。從我前車。。勿蹈覆轍。。言罷。。遂緩而入。。志芳亦寂然而歸。。豈知一別。。竟成永訣。。克卿竟爲千古之恨人也。。悲夫。。魂返消都。。人歸黃土。。翌日。。志芳方披報而讀

廣惠肇方便留醫院第十五屆幹事員芳名一覽表

正主席 邱雁賓 副主席 吳勝鵬 吳勝鵬

受托人 邱雁賓 吳勝鵬 梅國良 劉福泉 李寶餘 何思親 羅承德

財政員 全體受托人負責

查數員 鄧秀蓀 李玉階

藥務稽查員 冼致雲 唐啟光

幹事員 曾紀賢 吳康泰 陳贊朋 石奕樞 陳瑞南 蘇玉波 顧蹈臣 林文田 陳宗鑾 李玉階 唐啓光 冼致雲 梅啟康 方誦清 伍召南 朱奇軒 鄭秀蓀 謝樹春 鄧文軒 李錦堂 胡文劍 黃斗山 莫潤棠 劉沛清 譚桂臣 黃伯楠 張瑞記 伍榮才 黃鳴鑾 盧文錦 區冕堂 陳耀記 劉振輝

▲鳴謝附登

真真影相館報効攝影第十四屆職員紀念相放大廿四寸連架一幅

岑申記兄弟公司報効本院周年人年會用汽水十二打

吳康泰先生經手募捐浩生輪船李敬之君甲子年份捐來銀九十一元 謹此聲謝 以鳴謝忱

民國十四年四月廿八號 乙

廣惠肇方便留醫院謹啓

海鳥牌

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶

原庄罐頭牛奶

淡味鮮牛奶

謹啓者此海鳥牌甜淡罐頭牛奶爲市上所售中之最真者也所用牛乳完全由最肥壯之牛所擠出[illegible]罐內所載除鮮牛乳外概加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時歷[illegible]甚然已暢銷於世界各國各埠之市場矣買精價廉男女老幼均合飲食[illegible]子不[illegible]請試購嘗之便知其高貴之品也本埠上各大餅食店及雜貨店均有出售

"SEAGULL" BRAND

DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL.

惟一運入人伊亞紗直有限公司
（在丹麥註册）

住本坡打奕打街七號B德律風二九〇八號

英一千九百廿三年五月十七號

SOLE IMPORTERS

The East Asiatic Co., Ltd.

(INCORPORATED IN DENMARK.)

SINGAPORE.

7-BD'Almeida Street, Phone 2808

商標 註册

謹啓者暹羅網[illegible]境內陸[illegible]興機火礱所出之[illegible]米向已馳名遐近現今叻中米市咸稱此庄爲冠蓋其米粒均係粉西[illegible]名穀製造顆粒飽[illegible]圓勻色澤及極潔[illegible]而且香甘可口同一米糧而此米所得之飯比別庄爲[illegible]多是以人皆樂購用之餡[illegible]廣此米來叻[illegible]由十八間與祥和一家專理并無分託他人茲[illegible]精益求精認真選劇以期無負[illegible]之雅愛多[illegible]商標向當地政府注册登明[illegible]報俾得選[illegible]知但恐有射利之徒以僞亂真冒僞作本號商標或影用本號米袋以仿彿相類之商標以圖混[illegible]用[illegible]商標[illegible]登報廣告如有以上各等情弊本號定[illegible]控究[illegible]君子得知其作僞所在前來報明引[illegible]必不吝[illegible]酬合[illegible]聲明[illegible]宜自[illegible]此[illegible]

暹京陸興機火礱駐叻代表王書圖謹啓

民國十三年九月二十二日

藥片之奇「功」

深感嬰孩自己

在上海有爲父[illegible]者[illegible]稱彼之小女會患風濕[illegible]寒熱驚風等症由藥片之功效得獲治愈

上海英界二馬路中段〇字三百八十六號門牌[illegible]公司歐少泉先生[illegible]嬰孩自己藥片之功力其來示云小女自誕生以來已歷二載有牛[illegible]此[illegible]時期中[illegible]患腹瀉[illegible]寒熱驚風等症[illegible]嬰孩自己藥片數枚其[illegible]不立奏膚功[illegible]體實強壯活[illegible]天真雖係先天之充份亦賴貴藥[illegible]之聖[illegible]爲之[illegible]鄙人受惠之下[illegible]深篆[illegible]附上小女照片一幀煩代登[illegible]俾世之育嬰者[illegible]常備嬰孩自己藥片一瓶[illegible]家中以[illegible]不時之需也凡[illegible]西藥者均有出售[illegible]直向叻銀六角至[illegible]坡[illegible]奥街韋廉士醫生藥局原[illegible]藥片一瓶每大瓶三元郵力在內

嗽吐非士能治 療醫所醫者

然而服用韋廉士大醫生紅色補丸則治愈強矣

患[illegible]痛以及婦科各症尤爲[illegible]救且[illegible]丸對於大病之後或各種熱症治愈之後身體虧之者[illegible]速也韋廉士大醫生紅色補丸凡有售西藥者均有出售或直向星架坡[illegible]興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶一元五角每大瓶八元郵費在內

另送衛生小書[illegible]有[illegible]衛生小書奉送如欲索取郵[illegible]須寄一明信片[illegible]上[illegible]列地址[illegible]郵送一本可也不[illegible]分文

張君孝齡年六十[illegible]句係湖南長沙縣議會議員也由原籍[illegible]沙來信述及由韋廉士大醫生紅色補丸之功力得[illegible]養精神頓興轉弱爲強[illegible]其函[illegible]部人身[illegible]讀書用心過度[illegible]思吐血之症[illegible]形枯稿[illegible]之由[illegible]因六旬[illegible]需[illegible]邁[illegible]肢無力[illegible]于寸步難[illegible]移夜不安眠[illegible]食不甘味[illegible]一切咳嗽吐痰頭痛氣喘等症時發生[illegible]名醫百無一效[illegible]老之[illegible]至不可救[illegible]人介紹[illegible]韋廉士大醫生紅色補丸[illegible]依法服之病稍減[illegible]一打精神[illegible]爲強[illegible]肥步履自[illegible]事[illegible]信此藥之[illegible]所[illegible]生死肉骨[illegible]專函[illegible]謝[illegible]〇韋廉士大醫生紅色補丸[illegible]加[illegible]有血健[illegible]有力[illegible]健[illegible]治血[illegible]少年[illegible]傷[illegible]胃[illegible]不化[illegible]筋[illegible]

湖南長沙縣議員張學齡先生之玉照

實業欄

○民國十三年京津滬漢之金融（六）

十二月份洋價逐日增長增高。。最小價即月初之行市。。最大價即月末之行市。。一氣鶴漲。。毫無回勢。。其緣由與前月相同者固屬強半。。而概據於天津洋釐之額亦關係甚大。。况奮歷殘臘。。逼近年關。。商業往來。。個人經濟。。皆須一度結束。。需洋隨以增多。。此本月洋釐漲勢之所以無或回落也。。並將去年一月至十二月洋釐最大最小價。。列表比較如左。。

北京

月別	洋釐最大價	洋釐最小價
一月	.六九	.六八
二月	.七〇	.六九
三月	.七〇	.六九
四月	.六九	.六八
五月	.六八	.六八
六月	.六八	.六八
七月	.六八	.六八
八月	.七〇	.六九
九月	.六九	.六九
十月	.六九	.六九
十一月	.七〇	.六九
十二月	.七二	.七〇

○南滿鐵路實行大更張

▲裁員節費三百萬
▲移款與東路競爭

吉林訊。。滿鐵當局。。對於削減預算。。裁汰人員。。早裁汰之總額爲一千四百五六十名之多。。內預定職員部分者爲三百五十餘名。。中國傭人五百餘名。。日本傭人六百餘名。。並悉大連埠。。碼頭事務所。。已本此項計劃。。實行裁汰之發表。。對職員方面。。已裁汰二十八人。。中國方面之工人。。裁汰二十四人。。日本方面之傭人爲一百二十人。。至於所謂旅順工科大學。。亦有此同樣之施行。。聞已擬裁汰教授三人。。助教授五人。。以及其他教員職員囑託等若干人云。。據云。。滿鐵方面。。實行此項縮減預算與裁汰人員。。可節省經費三百餘萬金元。。其節省三百餘萬已無懷疑。。惟是日人爲何忽然似作夢般舉行此類縮減。。則實一有意味之問題。。而殊足爲吾人之注意者。。有人謂。滿鐵方面。。因過事舖張。。已有虧累之虞。。故不得不實行裁減。。有人謂。。日人因欲與東路爲輸上之競爭。。故將實行裁減。。節省經費。。完全爲對付東路之用。。如日前之宣傳。。日人曾雇中國之大車。。由吉林榆樹一帶。。運送特產如大豆之類至長春。。以圖競爭東路之運輸。。即其例証。。惟此兩種觀法。。未必皆能洞見隱微者。。不過本有聞必錄之責。。供獻於閱者之前。。爲注意滿鐵者之助耳。。

○香港航業談

西報載稱。。據最近發表之統計數目。。若以輪船進出口噸位比較。。則香港小島。。竟列於世界第二口岸之地位。。昨年香港進出口輪船。。連內河船在內。。共有三千五百二十三萬九千八百三十八噸。。若專以航海輪噸位核算。。則香港有二千七百八十七萬四千八百三十噸。。倫敦有二千零六十五萬九千六百六十六噸。。利華僅有二千一百六十八萬八千五百二十一噸。。兩相比較。。香港實超過倫敦與利華僅之上。。紐約及上海。。昨年輪船進出噸數。。刻未披露。。但以前歲數月推測之。。則昨年數據。。上海當稍遜於香港。。而紐約必不勝于香港。。故以輪船噸位而論。。本港可列於世界第二口岸之地位云。。

○香港失業貧民救濟問題（二）

訪者僑居香港有年。。目擊心傷。。昨特訪謁某熱心家。。徵求其對於籌設貧民宿舍之意見。。並促其出而提挈。。據稱彼個人意見。。本認此舉爲刻不容緩。。但先決問題有三。。（一）欵項。。（二）地點。。（三）妥善辦法。。其言亦頗中肯棨。。查日本在未地震以前。。東京市及隣近勞動界之失業者。。約二萬人。。迨前年九月大地震後。。全國失業人數。。計共十六萬二千三百餘人。。經政府與人民力謀救濟。。至昨年正月僅經過四個月時間。。已減少三萬五千人。。至三四月之交。。此項失業者。。實數不過十萬人左右。。至九月間地震滿一個年頭。。失業人數祇餘三萬五千餘人。。至本年正月。。仍是三萬五千至四萬人。。至四月後復減少七千餘人。。攷其救濟方法。。一面從分量上增加工作。。一面多設廉價宿舍。。以減少失業工人寄宿費。。此項廉價宿舍。。計分三種。。

○一九二五年三月份英屬馬來半島錫物輸出入口之概況（錫礦）

▲輸出

輸出地	量額（噸）	價額（元）
英國	五五五	一・三九七・三四五
麻打拉斯	一八	三九・六八三
加爾吉打	一三二	二八七・〇五九
孟買	一二八	二七六・〇一五
緬甸	一五	三一・八五四
錫蘭	七	三六・八二三
香港	一七	三六・八三八
加拿大	七〇	一四九・七四三
澳大利亞	三	六・二三七
英屬其他各埠	六	一一・八六〇
法國	一八〇	三八八・一一一
德國	九〇	一九四・一〇三
意大利	四一〇	八八二・七六四
荷蘭	二〇〇	四一九・〇五五
西班牙	五	一〇・五〇八
美國	二・一六五	四・七四二・〇二三
日本	二〇	四三・七二二
中國	一五	三一・三〇七
安安	八	一六・三九三
荷屬東印度	百分之六八	一・五六五
暹羅	百分之、八	一・五七五
總計	四・一四四	八・九八一・五八三

中華書局最近出版

全書八厚冊

國外遊記彙刊

定價一元八角

卷一至卷九亞洲。。日本。。朝鮮。。台灣。。西串。。暹羅。。土耳其。。南洋。。羣島。。卷十大洋洲。。十一至十八歐洲。。英吉利。。法蘭西。。德意志。。匈牙利。。捷克斯洛伐克。。丹麥。。瑞典。。挪威。。俄羅斯。。意大利。。巴爾幹。。瑞士。。十九非洲二十至二十二北美洲。。美國。。加拿大。。加拿馬。。南美洲。。二十三南北冰洋。。二十四至二十八俱爲長途。。步遊環球。。環遊世界。。亞歐橫斷歐遊小記。。四大陸遊與聯絡紀錄。。太平洋海上。。南洋聲與探險。。暑期歐洲旅行等。。尚有多種。。不及備載。。另印目錄。。函索即寄。。

新嘉坡
大馬路四十四號
中華書局謹啓
CHUNG HWA BOOK Co,
44, South Bridge Road
SINGAPORE.

△購緝賞格

本合泰號爲庄五花四斗連八斗連及金花二斗連包裝洵係上品飾料還近有奸卑冒名翻版近有張剪者胆敢假冒本合泰茶庄字號與標籤圖樣可混珠從中射利案經本號呈禀 地警廳於本年四月六號 陰曆三月十四日 偵獲在南嘉坡逸門牌二十八號樓上張剪住所當場搜出該假冒本林合泰茶庄標與印單茶比等件惟張剪正身現尚在逃未經緝獲茲特訂定賞格俾知凡幾倘能知

有深知張剪下落者請即親到本號報信俾得拿獲真案究辦者願謝花紅叻幣五十大元正決不食言特此鄭重聲明

諸希公鑒

林合泰茶庄駐叻吻基門牌七十四號梁泰內披露

民國十四年五月四日　啓

Gaiety Picture Palace

芒菓路太師公廟前牙池電影戲

本院自本月廿四日（拜五）起至三十日止於每晚九時十五分開映下列各新片余篇

士女君與乎來

吾兒　共六大幕

法律上之激戰　共五大幕

彼女之險徑（續）　共六大幕

英一九二五年四月廿五號　雅倫電影戲院主人謹啓

SURINA THEATRE

蘇　靈　那

本院自本星期三晚起至五月五日止更換下列新片同儕士女曷興乎來

▲每晚自七點半開映

木石　共三十一大幕　本晚演完十五大幕

吾皇萬歲　共九大幕

▲二場僅收一場之常價

拜六禮拜皆有日戲

▲退股聲明

敬者本坡怒米芝律門牌八百五十三號黃隆源號牛乳麵包店原係黃照伴黃華翼兩人合資創辦今因余黃照伴志欲辭開已於廿八號邀請公親黃禮彰黃奕彬當面核算交割清楚此後黃隆源號生理盈虧以及有與諸商號來往賬項揭借担保等情由登報日起概與余黃照伴無涉恐未遍知特登報端免滋後論此佈

民國十四年四月廿九日　退股人黃照伴謹啓

兩登滙兌局

(新嘉坡大坡單邊街門牌廿二號二樓)

啓者近因吾僑人士來坡者日衆對于銀洋滙寄福建諸處不便同人有鑒於此特在本坡設立兩登滙兌局先匯上海一埠其他各埠陸續分設辦凡由星加坡匯款至上海者不論多寡至中或四規元或取銀圓悉聽尊便匯費格外從廉付款較衆快捷加蒙　惠顧無任歡迎謹此佈告

收款處星加坡單邊街廿二號二樓源來行

付款處上海法租界永安街尚安里福新公司

星加坡兩登匯兌局　經理歐陽雲僧　協理徐元英　謹啟

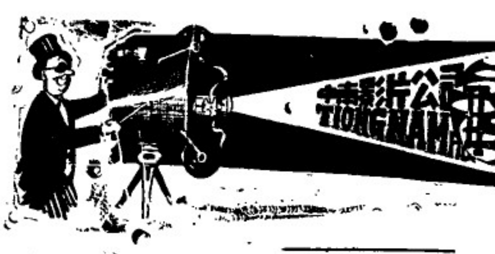
民國十四年四月廿八日　十

○請看拉走咨賞格

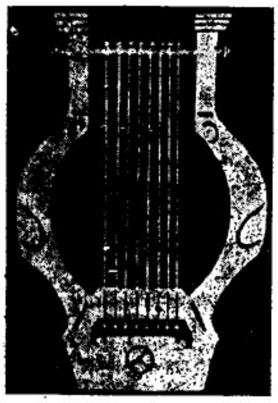
敬啓者新嘉坡小坡梧槽干那律印后港仔坡門牌八十二號電話一千一百六十九號協隆號司理人梁籍蘇于潛嗣名劬解在於本月初十日十一鐘託言討賬及至晚間不見回店立即查問來往賬項知被他偸收數項計達一萬元左右今已逃遁無蹤不知去向現經投稟政府存案其人年登三十二歲身高五尺三四寸面皮微黑兩眼凹口鑲金牙前才略缺少許此人便是倘四方仁人君子知其下落前來一千一百六十九號電話協隆號報說抑或電達一千九百七十三號新協興報拿者亦可願謝花紅銀一百元若是拿獲原人送交嘞打厝者願謝花紅銀三百元此乃在本坡內之賞給三百元其餘七州府以內或是香港廈門拿獲者均有加特別費二百元計共五百元另有厚謝立帖是實決不食言此佈

民國十四年五月五號　十

立賞格協隆號白



諸君！琴絃合反調，特絃能變音，他的調子？



情絃可能變音嗎？且會奏出離奇的調子，要知是怒也是喜？請看情絃變音記啊。

民國十四年三月廿八日　中南影片公司啓

Office Address:-
240, TELUK AYER STREET, SINGAPORE
AND 4, KAMPONG BAROE, SOERABAYA.

◁水牛嘜紅毛灰▷

水牛嘜紅毛灰乃裝入桶之唯一紅毛灰其價格極廉品質可擔保其與英國之標準全相符合該嘜於荷屬東印度爲荷蘭政府工部局鐵路局煤油公司等皆採購用每二星期即有新貨自巴丹運至存貨極多隨時皆有出售

凡欲知價格詳情者可向下列唯一輸入商詢問一切

新嘉坡拱路四十號莫娘蘇嗎打勞有限公司謹啓

(電話三五六　電報掛號Borsumy)

一九二五年一月三號　(已二大)

○星洲華僑學校聯合運動籌備處選舉籌備職員廣告

華僑各校發起聯合運動擬於本年九月間舉行曆屆行之出籌備員籌備一切經定於五月三日下午二時假座養正學校公舉籌備職員希各校校長及體育主任依時出席爲盼

星洲華僑學校聯合運動籌備處啓

民國十四年四月二十八日　甲

◎星洲南洋江夏堂第二屆職員一覽表

▲名譽總理　孝任君　有源君　芹生君　金鐘君
煥特君　宗董君　永清君　穆信君
耀輝君　廷福君　水池君　兆佳君
潘輝君　蔚屹君
正總理　有淵君　副總理　濟舟君
監督　曼士君　正司理　奕根君
副司理　瀾龍君　正財政　天恩君
副財政　光洋君
查賬員　肖岩君　漢三君
漢文文牘員　藻洋君
英文文牘員　耀福君
協理　德新君　則康君　楓福君
壽昌君　擁奇君　俊昌君
大彪君　顯階君　仰健君
石橋君　章溶君　漢濤君
竹三君　達三君　奕實君
江淮君

中華民國十四年四月廿八日

星洲南洋江夏堂公啓

曼舞羅大戲院

◀在小坡海南會館對面▶

(五月一日開演)

(好)(哥)(哥)

加演　香港慶祝　英皇一幕

(歐洲著名)諸畫四幕

每晚一場七點三十分演起

票價照常

(伏尸百萬流血千里)這兩句話要以六年前全世界的大戰結果來比擬八十百個嘞人們受了這慘劇怕還逾過(非戰的呼籲)激高唱入雲了(好哥哥)就是劇中的產品也負着這大責任、一方面(二)改造產品要能將戰爭遺產的罪惡揭露出來現在本院獨演此劇摩肩擊轂連讀累牘並摘錄好君的評文一節如下說(上略)(好哥哥)是明星公司的出品我知道明星公司的出品很常住這的了友人去頓略全劇演完滿意尤其是鄭小秋的大寶與我極其的非常愉快同演的由客店裏着躬的脫身在野地上奔逃的真實得宇宙皆小了他和相依爲命的生那破寶下的身形該受貧苦的離地的心靈却帶着不少的帕坎磨練的小秋的(情知)有積極的往不天磨的(下略)中國藝術界幸見這劇的價值一班了還有鄭鵬昨予的文少加王獻齋均爲傑出的黃才現在一年鄭鵬鶴死了這位哥倆最後的一齣此後更無從鑑賞鵬君的傑作了本院特約今已作第二次之映演諸君欲觀鄭鵬鵠生前的電影藝術乎欲觀鄭小秋最深刻之表演乎幸勿錯過

民國十四年四月廿五日

本院主人啓

(情絃變音記)訂本月六號開演至十二號連映一星期係與中南影片公司合作所有與前發出之贈券在此期間內暫作無效尚希持有敝公司贈券者原諒

南洋影片公司謹啓

寶塔嘜朱律烟用正呂宋舊烟葉製成氣味香純質結灰白實爲市面上最著名之朱律烟

五十支庄鉛罐裝價

朱律烟諸君購朱律烟者請認明寶塔嘜庶免致悞各處煙酒烟店俱有發售

本公司電話總發行人　本公司

星洲華新烟草公司總發行

海山街大號電話一七三一

Wah Sun Tobacco Co.,
6, Upper Cross Street, Singapore.
Telephone: 1731

本公司仰光百尺芙蓉之

民國十三年十二月十七號　甲

△六六六標嬰兒萬金粉如此

讀者諸君能否答覆一極簡之問題即今日世界各地人士皆於其家中備置大六六六標嬰兒萬金粉之十大理由爲何 若諸君不能一一舉之以對則請代爲列述如下

一、該粉對於嬰兒日常之疾病實世上一種最具效能之醫治藥品

二、該粉係由一種發展上最適宜之藥性物品所製成實具無上之價值

三、即年齡極稚之嬰孩服之亦屬無害而由一歲到十歲者服之尤爲有益

四、該粉之味甚適口嬰兒極喜服食

五、其醫治嬰兒病症之功實在其他各種貴賤藥品之上

六、嬰兒服食該粉後其外貌之壯健豐美與食牛乳及其他滋補之物品者無異而其滋長之迅捷與體質之强健又過焉

七、若每月服食一次恒能使嬰兒身體舒適

八、該粉能使父母減少精神上錢上金種種之煩累

九、該粉所救嬰兒之生命實不可數計

十、其價甚廉各人皆可購買

▲該粉醫治下列諸症最具神效

大便閉結 胃腸脹氣 食不消化 肚腸絞痛 傷風寒熱 消積 面色青黃 夜不睡 多啼 胃酸 嘔吐 驚惡 煩躁 牙拱 以及嬰兒出牙期發熱咳嗽等症

▲本坡出售處

德裕和 萬山機 何長春 萬安和 萬泰和 杏生堂 裕和堂 萬同安 保滋堂 保安堂 萬春堂 張春和 公興堂 萬昌和 大和堂 同春堂 長春堂 裕安堂 陳天祐 春生和 廣同安 萬生和 大春和 萬春機 集和生

宇年到藥膏

世界上馳名皮膚疾之聖藥

民國十四年二月十三日

信余之言清導丸係療痔之靈藥也

論便閉與痔瘡之關係

療治痔瘡之妙法必先去其病源□首要明爲患乃是等症之由嘗有多人曾患等症痛苦萬用紅色清導丸更大便暢有序而等全症能治收工矣黑龍江省綏化縣升東區呆愈山房[illegible]醫生來書云敝人自幼患有痔漏之症不[illegible]十八歲[illegible]凡歌[illegible]盛名醫遊歷[illegible]及多種藥品暖治無效今已敝人年近耳順[illegible]痔瘡苦之極難乎有性命之憂幸逢友人[illegible]介紹購服貴司紅色清導丸[illegible]人疑心參半仍[illegible]治不料愈治愈[illegible]苦不堪[illegible]館友一再[illegible]不得已姑從其勸試服之下未及半打便病[illegible]深信敝小藥粒安能有此大功至半打[illegible]後永無再發[illegible]不期[illegible]眞正靈[illegible]有餘[illegible]以爲報謝江色清導丸乃[illegible]之[illegible]平[illegible]滑之妙品凡經售西藥者均有出售或直向星架坡興街拿摩士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角六瓶三元郵力在內

PINKETTES

以鹹菓子鹽實潔乾燥其粉入水即行落化味甘適口實日用不可少之飲品全無經驗老少強弱均合飲用經聚著名醫生介紹專治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏痛血輪不清渾身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

ENO'S

TRADE "FRUIT SALT" MARK

（眞正噴鹽）

英文（菓子鹽）及（以羅）等字是英京衙西伊羅有限公司之註冊商標

十四年一月十九日

JULES ROBIN & CO.

正法蘭葡荷羅紋萬安池酒

COGNAC

哥匿

CHARENTE. (FRANCE.)

法蘭西

.O P. AND ★★★

PURE GRAPE BRANDIES.

正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.

上等萬安池

SOLE AGENTS S.S. F.M.S AND SUMATRA.

七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫實德有限公司

實叻分銷處

五代天宮 新榮成

十八間後 振源號

中街 永興號

大馬路 永康

二馬路 乾元號

水仙門 新永泰

牛車水 振源興

東[illegible] 錦安公司

及其餘大酒庄

英一千九百廿三年十月十二號

大東影相館

住亞米連街一一二號（卽叻德書報社）
街頂德律風一千九百號
（馬婆展覽會得第一獎牌）
Eastern Studio
1/2 Armenian Street
Phone No. 1900
李仁影相師啓
民國十二年十月十日

有極詳盡之計畫云云、

◇上海香港間之航空運輸、可望於三星期內實現、現正在厦門預備停機場.

◆段祺瑞張作霖馮玉祥皆電詢吳佩孚之病况、據西醫云、吳病僅可靜養調治、非藥物所能爲力云云.

◆熊克武得唐繼堯之助據後、積極入川.

◆段祺瑞擬迫趙恆惕攻桂.

◆盛傳陳炯明已達大庾（譯音）謀返攻.

◆汕頭許軍、繼續返省、

◆廣州市重要街衢、入晚六時許卽斷絕行人、現狀慘淡.

◆楊希閔任命廖行超爲廣州警備總司令兼警察廳長.

◆廣州大商店、因鑒於戰機迫切、多準備歇業.

◆盛傳唐紹儀已潛抵香港、將卽晉省、謀戰機之緩和.

◆潯州已起劇戰、范軍仍不利.

本坡要聞

●本屆議政局議案紀要

本屆議政局定於昨日舉行開會一節。。已誌前報。。茲悉昨日自坡督李果馬爵士以下。。政府方面議員出席者十三人。。非政府方面之議員出席者九人。。缺席者有柢減參贊司等四人。。華僑議員宋旺相君。。陳禎祿君。。楊元續君。。則皆出席。。首由署理檢察司署慈氏舉麻六甲參贊官司考特氏暨非政府官吏之議員埃弗烈氏等行舉行宣誓禮畢。。繼由坡督李果馬爵士。。舉行授予海港局長之勳章典禮。。然後開議。。茲擇錄各要案如下。。

一・學校註冊條例修正案

署理檢察長署慈氏動議該案時。。請關於學校註冊條例之修正案。。此次原應舉行二讀會後。。卽交由委員會審查。。惟現時教育局長。。貿未接到四州府政府當局關於磋商此事之報告。。故此案須俟下屆會議。。再行討論云云。。

二・樹膠限列條例修正案

署理檢察長動議該案時。。謂該案正在委員會之審查中。。委員會之意見。。前此依據利票發行辦照之辦法。。仍可繼續施行。。倘若在本殖民地中採用職傳登記之法。。則恐不免弊竇百出也。。後卽按照委員會之修正通過云。。

三・廣達律方便留醫院條例修正案

署理檢察長提出該案舉行第一讀會時。。會議此案於上次會議中卽已提出。。惟其時有人反對。。謂該醫院條例。。係屬私人性質。。故將其議程取銷。。未行討論。。現該反對者。。已自知該醫院條例。。乃係公共問題。。而非屬於私人之性質。。最後卽將其通過第一讀會云云。。

四・測繪師註册條例案

署理檢察長提出本殖民測繪師註册條例通過第二讀會時。。非政府官吏之議員埃弗烈氏。。卽提出反對。。辯論甚久。。坎伯爾氏。。及華僑議員陳禎祿氏。。對於該條例之條款。。發言亦多。。最後卒通過該讀會。。提交委員會審查。。并書係由坡督指定署理檢察長本殖民地政府土木總工程師及議員坎伯爾氏。。埃弗烈氏等組織委員會。。再行審查。。署理檢察長并謂。。該委員會有召集與該問題有關係者發表意見之權利云云。。

五・莫國富豪洛幾菲洛斯團協助本坡醫校經費案

議克拉克氏謂莫國富豪洛幾斐洛斯團協助本坡愛德華王第七專門醫校之經費一事。。曾提出質問云。。此事未審是否屬實。。如果屬實。。則其捐額若干。。用途如何。。請政府詳爲答覆。。輔政司答稱確有其事。。捐額共三十五萬。。其捐助目的。。在於該校內增設衞南學及生物化學兩門。。但其條件。。則當地政府。。須特別增加生物學一門云。。此外尙有財政局長提出各案。。均已通過。。下屆會議。。已訂於六月廿九日（拜一）舉行云。。

●本坡消防局擬增建分局之消息

本坡消防局長。。以本坡街衢中之各種車輛漸多。。交通常行塞滯。。猝遇火警。。則水龍之馳往救援。。每多阻碍遲緩。。特擬於亞巴雲籠律與牙籠區域及巴貫事務方面。。與當局。。在本坡各遠處區域。。各增建消防分局一所。。以備不虞。。而丹戎巴葛之分局。。則已於去年完竣矣。。又因現時舊局所。。不敷應用。。特促當局速將其附近之中國女學校校舍舊址拆卸。。以資消防局之應用云云。。

●本坡聖誕島之無線電交通業已恢復

本坡與聖誕島間之無線電交通。。茲因故暫行停止。。茲悉已定于本月九號（拜六）上午九點鐘可以恢復云。。

●豐永大訟案尙未判結之又一消息

日昨本報因得友人報告。。謂豐永大之訟案。。業於昨日由高等審法官判結。。判將大埔客屬全體名目爭館。。不得留存。。仍照從前豐泰大三字辦理云云。。本報乃卽據以登載。。今早接豐泰訟師之來函。。謂該案最後判詞。。尙未發出。。日昨本報所載消息。。完全錯誤。。要求更正。。茲特將該函。。照譯如下。。以明眞相。。而釋讀者之誤會。。

該函云。。關於一九二四年譚滑源控告顏景壁等之第一一九七號訴訟案事。。叻報館經理先生台鑒。。茲由該案第一被告顏恩壁通告本狀師云。。昨日叻報所載該案業經發出判詞之消息。。完全錯誤云云。。本狀師受該情轉告足下。。署理按察使對於該案之審理。。尙未發出最後之判詞。。請卽將該新聞更正。。以免貴報讀者之生誤會可也。。（下略）云云。。

●輪船擱淺

本坡路德蘭輪公司錫蘭號。。此次在北緯度廿一度與東經度一〇四二大度之間。。約離伯明海峽十英尺之處擱淺。。昨日上午。。該輪經由拜耶里馬之無綫電台電知本坡海港當局。。請爲援救。。該輪第一艙已被水浸。。第二艙則尙未入水。。一方并電致巴城當局。。請其當局救援矣。。

●四州府當局討論火車票價運費之修訂問題

本日自由西報載吉隆通訊。。四州府政府當局。。現已選任一委員會。。討論馬來聯邦鐵路火車關于票價運費等之修訂問題云。。

●岡州會館開幕之盛況（一）

啓蒙學校學生之特刊云。。本日乃岡州會館落成開幕之辰。。我等無所祝禱。。僅將所知岡州事略。。貢獻于諸君。。想諸君好研究歷史地學者。。必樂爲覽閱也。。錯漏之處。。尙希指正。。

▲沿革　秦任囂督百粵。。擧岡州北部岡嶺重叠。。起自君子山脈。。蔚儴西南。。河流交錯。。洲渚棋布。。遂命名岡州。。其叠山者。。恃樵漁爲生。。依水者。。萃業爲活。。追中原多事。。避亂嶺南徙之人日衆。。遂興審擧之亂。。咸豐八年。。以輔員太廣。。治理維艱。。乃將西北部清溪等地。。劃爲鶴邑管轄。。新化都諸水會於七堡。。故又名新會。。

▲地勢　地處府城之南。。濱海而依。。惟西部多山。。地頗瘠薄。。計南北長一百四十里。。東西闊一百二十里。。面積八千方里。。占粵境四十分之一。。

▲物產　除橙葵魚。。之選運外。。所稻谷蔬菜。。亦盛產餘如百峯之森林。。圭峰之礦產（水銀）。。苟開採之。。當增無窮之利。。

●本坡陸軍游藝大會之消息（一）

本坡陸軍當局。。爲謀聯絡當地人民與軍界之感情及謀協助關於軍界方面之慈善事業起見。。特自本月十九日起。。至二十三日止。。假本坡新演藝律馬婆展覽會舊址。。舉行游藝大會。。所有各情。。迭詳前報。。茲悉該游藝委員會。。對於各種進行。。現正積極籌備均將就緒。。並已在坡坡馳馬車十軍團加入參演。。將該會期間中之各種消息。。分誌於下。。

▲加入表演人數之衆　當局以此次游藝之節目既多。。而與會之時間。。復達五日之久。。本坡成軍人數。。實不敷分配。。故特請當地之義勇隊暨義勇童子軍女教導團太平之聯甸來福鎗隊柔佛之軍隊等加入助演。。綜計表演人數。。約有千百餘人之衆。。

●國風幻境劇社旅行游藝之所聞

（來稿）本坡國風幻境劇社。。成立迄今。。已屆十餘年。。向以熱心公益。。見稱社會。。如前此曾捐本坡南洋華僑中學時。。該社諸君子曾盡數月之力。。游歷各埠演劇。。集欵至數萬元之巨。。其成績之卓著者也。。該社已訂本月十號代合華義學演劇籌款之後。。擬爲大規模之旅行游藝。。已得當地政府之允許。。遍歷馬來九州府。。沿途排演新劇。。以供衆覽。。聞將先入柔佛巴轄埠。。過麻坡。。入馬六甲。。現已特派出盧顯區偉圖二君。。前往各埠圍體接洽一切。。屆時必大有可觀也。。

●偷鷄被罰

本坡居民之在武吉臨山一帶。。向以養鷄鴨爲業。。故發生偷竊鷄鴨之案特多。。日前曾有華人三名。。因偷竊該處之鷄鴨被拘。。上星期六日。。經由府提訊。。巡官司都瓦氏主控。。被告第三名之身畔。。曾藏帶有木鑿等器物。。實在警察該處夜間守護之狗。。法官研訊旣畢。。判首名罰銀二十元。。次名因其前曾犯案二次。。乃判禁苦監六個月。。第三名則因身帶器物。。判罰僞一百元。。否則監禁常監三星期云。。

○教授並接寫英文啓事

茲有某君福建人有暇間七點鐘教授或接寫英文等信件商翁欲詢問者請投函叻報館信箱三百二十五號代轉便安

民國十四年四月三十日　公冊

山仔頂十五號

△驗目▽

眼光

有差必須循諸眼光學士為之測驗妥配合光學原理之眼鏡然後可正其差度猶之牙齒有壞則牙科醫士方能施治非用藥醫士可能為力也本公司建立以驗目設機以製鏡君驗目人員實執有專科文憑故對於眼目之研究無不精益求精

星嘉坡　山仔頂十五號　中國東方眼鏡公司

△製鏡▽

民國十三年十月七日

頂上金茶葉

頂上青葉茶粉

茶粉

每包六磅
每包一磅
每包三磅

此茶乃錫蘭所產中之最著名者也提防假冒務須購買此茶標七州府馬來聯邦曼谷婆羅州各咖啡茶店均購用此茶

唯一代理人星洲豆菜八號巴多羅賈公司　啓

一九二四年十一月廿九號

分售處小坡米禾律大千三號雷煥公司

SOLE AGENTS.

DEVON SELLING AGENCY, LTD.,

2-1, Raffles Quay Singapore.

△奇德遜烏特萊式之抽水機

此抽水機之特色如下　(一)無發條人(二)無汽門故用時無位置移動與苦力破壞之處凡用人力抽水之工程此實唯一最上之機件大小形式皆有現時自一尺又四分之一至三尺半之各種機件存貨俱備取價極廉每架自七十元至八十一元二角欲購用此項機器之商家幸一注意

▲各埠分銷處如下

檳榔嶼　吉隆坡卡爾與巴蘇公司

馬來半北島部　檳城打銅街斐倫君

森美蘭　芙蓉伊文思公司

丁丁　實昂達咯喇剌克羅公司

唯一代理人德旺代理有限公司謹啟

(新嘉坡萊佛士二一號)

壹九二五年四月大號　　　(十一)

○承頂廣告

啓者小坡竹腳門牌二百二十二號協和號京果雜貨生理前係金源號分支今因股友別欲良圖願將協和全盤貨數店底傢私招牌等項與李才元承受經由在見人陳允德公正人張世添陳振然核算明白如前有協和號賬項往來未清請於一星期內前來本號會算逾期不理乃係自誤特此聲明以免後論

民國十四年四月廿八號　出頂人　金源號　承頂人　李才元　仝啓

○承頂廣告

啓者小坡竹腳門牌二百一十二號及二百一十四號金源號京果雜貨生理今因收盤願將店底傢器貨物一切頂與裕祥號林舜卿承受經由在見人陳允德公正人張世添陳振然核算明白如金源號有與街前來往賬項及揭借未清者請於一星期內前來本號會算逾期不來乃係自誤與承頂人裕祥號林舜卿無干先此聲明以免後論此佈

民國乙丑陰曆四月初六日　出頂人金源號李俊卿　承頂人裕祥號林舜卿　同啟

白梳典牙膏廣告

白梳典牙膏實爲令彌牙齒乳白之唯一珍品蓋白梳典是根據近今科學發明之物質製造與市上發售之牙膏完全不同當爾用白梳典刷牙時常覺一種粗碎之質出于牙際惟此粗碎之物實與牙齒無礙因其比牙齒較軟故無刷壞牙齒之虞反可令其光美可愛也

可於今日函向本埠英暹聯合有限公司索貨辦一筒而試用之即可知其功効之驚人矣大筒白梳典可由埠上各什貨店或藥房購買每筒祇售八角價極低廉也　(以上與均石旁)

三四州府代理人英暹聯合有限公司謹白

英一千九百廿三年　月二號

Sole Agents For Malay Peninsula.

The Anglo-Siam Corporation Ltd.

(Incorporated in England)